

# துயறு

மக்கள் மனம் நிறைந்த தமிழ் நாளதம்

விலை - 20  
பக்கங்கள் - 28

கீடு 31

குத்தி 336

வளர்ச்சி ஆண்டு 2047

சுப்பி 11, வியாழகிழமை 27.10.2016

மஹஜன செம்பது

இன்றைய கப்பா பர்சுத் தொகை

ரூ.56,707,92/-

www.tnblk.com

தேசிய வொத்தர் சபை

நாட்காலிக அமைச்சர் வெளியீடு

மாணவர் கொலை  
குறித்துதகவல்கள்  
வெளியிடத் தடை  
பொலிஸ் தலைமையகம்  
கண்ணப்பாள உத்தரவு

கொழும்பு, ஒக. 27

யாழ். பல்கலைக்கழக மாணவர்களின் கொலை தொடர்பாக நுத்தப்பட்டு விசாரணை பற்றிய தகவல்களை வெளியிடவேண் பாம் என்று, பொலிஸ் தலைமையகம் கண்ணப்பான உத்தரவை அதிகாரிகளுக்குப் பிறப்பித்துள்ளது. கொக்குவிலில் ▶▶ 21

ஹை உறுமய  
வெளியிடும்  
சந்தேகம்

கூறுகிறது ஜாதிக  
ஹை உறுமய

கொழும்பு, ஒக. 27

வடக்கு-கீழக்கில் இடம்பெற்று வரும் குற்றச்செயல்களுடன் தமிழ்த் திடுவிடலைப் புலிகளின் முன்னாள் போராளிகளுக்குத் தொப்பு இருக்கலாம் என்று ஜாதிக ஹை உறுமயக்குசியின் தேசிய அமைப்பாளர் நிசாந்த சிறி வர்னரிங்க தெரிவித்தார்.

கொழும்பில் ▶▶ 21

ஷுந்துக்குப்  
பின்னாங்கள் வந்து  
காலத்தை யீர்த்தி  
உநுவாக்காது

கூட்டு எதிர்க்கட்சி  
கோரிக்கை

கொழும்பு, ஒக. 27

வடக்கிலிருந்து தென்னிலங்கைக் குப்பினாங்களைக் கொண்டு வந்த காலத்தை மீண்டும் உருவாக்க அரசுமுயற்சிக்கக் கூடாது.

இல்வாறு மகிந்த அணியின் நாடா ஞமன்ற உறுப்பினர் மகிந்த யாப்பா அமோந்தனதீரி வித்தார்.

பொரவிலையில் அமந்துள்ள என்.எம். பெரேரா நிலையத்தில் நேற்று இம்பெற்ற கூட்டு எதிர்க்கட்சி யின் செய்தியாளர் மாநாட்டிலேயே மேற்கண்டவாறு குறிப்பிட்டார்.

பல்கலை மாணவர் கொலை

**தகவல்களை முடிமை நடைத்திருந்தால் உரிய நடவடிக்கை**

கொழும்பு, ஒக. 27

பொலிஸாரின் துப்பாக்கிச் சூடில் யாழ். பல்கலைக்கழக மாணவர்கள் இருவர் உயிரிழந்த சம்பவம் தொடர்பில் பொலிஸ் உயர் அதிகாரிகள் தகவல்கள் எதையும் ▶▶ 21

**கூட்டாட்சி எனக் கறிச் சிலர் மக்களை அச்சமூட்ட முயற்சி**

அந்த ஆதாரவுடன் அரசுமைப்பு நிறைவேறும் என்கிறார் மங்கள கொழும்பு, ஒக. 27

நூட்டிலுள்ள சில தரப்பினர் கூட்டாட்சி எனக் கறி மக்களைத் தீசை திருப்புவதற்கும் கும் அச்சமூட்டுவதற்கும் முயற்சிகளை முன்னே தேவூட்ட வருகின்றன.

தேவூட்ட வருகின்ற புதிய இலங்கையை உருவாக்கும், அரசுமைப்பானது பெரும்பான்மையான மக்களின் ஆதாரவுடன் நிறைவேற்றப்படும் ▶▶ 21

**கூடு நடத்திய நூட்டுக்கீலிருந்து துப்பாக்கிச் செயல்க் கோது மீட்பு**

அடையாளம் காட்டினர் பல்கலை மாணவர்களைச் சுட்ட பொலிஸார்



யாழ்ப்பாணம், ஒக. 27

யாழ். பல்கலைக்கழக மாணவர் மீது துப்பாக்கிச் சூடு நடத்தப்பட்டு ஆறு தீணங்களின் பின்னர், அந்தப்பகுதியில் இருந்து துப்பாக்கிச் செயல்க் கோது ஒன்று நேற்று மீட்கப்பட்டது. மாணவர்களின் சடலம் மீட்கப்பட்டு, இத்தீவிருந்து சுமார் 100 மீற்றர் தூரத்தில் இந்த செயல்க் கோது கண்டுபிடிக்கப் ▶▶ 06

**வடக்கில் பொலிஸாரின் உயிருக்கு ஆபத்தாம்**

மகிந்த அணி சபையில் கூச்சல் கொழும்பு, ஒக. 27

வடக்கில் பொலிஸாரின் உயிருக்கு உத்தரவாதமில்லாத நிலமை ஏற்பட்டுள்ளது. கிளிநொக்சியில் பொலிஸார் மீது தூக்குதல் நடத்தும் அளவுக்கு நிலமை மோசமப்பட்டுள்ளது. இவ்வாறு மகிந்த அணியின் நாடாஞமன்ற ▶▶ 21

**ஹோபின் கடத்திய மன்னார் வாசிக்கு சாங்க கண்டவை**

மன்னார் மேல் நீதிமன்றம் வழங்கிய முதல் தூக்குத் தீர்ப்பு

யாழ்ப்பாணம், ஒக்டோபர் 27

ரோயின் போதைப்பாருளை எடுத்து குச்சன்று குற்றவாளிக்கு மன்னார் மேல் நீதிமன்றம் நேற்று தூக்குத் தண்டனை விதித்து, 445 கிலோகிராம் ஹோபோயினை எடுத்துக்கொண்டுபோது கைகு செய்யப்பட்டதலைமன்னார், நடுக்குடாவைச் சேர்ந்த தீரு கூனதீபேன் ஜேகுதாஸன் ரோஜ் (வயது-50) என்பவுக்கே இந்தத் தண்டனை விதிக்கப்பட்டது. 2012இலும் ஆண்டு டிசம்பர் மாதம் 16இலும் தீக்கி ரோஜ் பொலிஸாரால் கைது ▶▶ 21

**பல்கலை மாணவர் வகுப்புப் புறக்கணிப்பு**

நீதி கிடைக்கும் வரை போராட்டம் தொடரும் என்றும் அறிவிப்பு

யாழ்ப்பாணம், ஒக. 27

யாழ். பல்கலைக்கழகமான வர்கள் தீட்டமிட்டபடி வகுப்புப் புறக்கணிப்புப் போராட்டத்தில் ஈடுபட்டனர். இதனால் பல்கலைக்கழகம் நேற்று வெறிச்சோடிக் காணப்பட்டது. பல்கலைக்கழக நீர்வாகப் பணிகள் நடைபெற்றாலும், மாணவர்களின் சடலம் மீட்கப்பட்டு, இத்தீவிருந்து சுமார் 100 மீற்றர் தூரத்தில் இந்த செயல்க் கோது கண்டுபிடிக்கப் ▶▶ 06

**கடற்படை எம்மை பழிவாங்குகின்றது முத்திரிப்பு மக்கள் குற்றச்சாட்டு**

மன்னார், ஒக. 27

கடற்படையினருடனான மூறுகலை அடுத்துக் கடல் தொழிலில் ஈடுபடும் தமிழக கடற்படையினர் பழிவாங்கும் நடவடிக்கையில் ஈடுபடுவதைக் கண்டித்து நாடு முழுவதிலும் பல்வேறு ▶▶ 21

**ஆவா குழு புலனாய்வாளர்களுடன் தொடர்பா?**

கேள்விக்குப் பதில் கூறுமால் எழுந்து சென்றார் அமைச்சர் கொழும்பு, ஒக. 27

ஆவா குழுவினர் இராணு வப்பு புலனாய்வுப் பிரதிவினார் என்றன சம்பந்தப்பட்டவர்களா என்று எழுப்பப்பட்ட கேள்விக்குப் பதிலளிக்காமலேயே, சுடப் பூரங்கு ▶▶ 06

**தனிச் சிங்களத்தில் தொந்தர் கடிதம் தீருப்பினர் பல்கலை மாணவர்**

யாழ்ப்பாணம், ஒக. 27

தனிச் சிங்களத்தில், யாழ். பல்கலைக்

தீருப்பினர் பல்கலைக்கழகம் கேள்விக்குப் பதிலளிக்காமலேயே, சுடப் பூரங்கு

மூற்கலை மாணவர்களை வெற்றப்படும் ▶▶ 21

மாணவர்கள் ஆளுநருக்கே தீருப்பி அனுப்பி வைத்தனர்.

மாணவர்கள் ஆளுநருக்கே தீருப்பி அனுப்பி வ









## வியத்தால் கிந்த ஆண்டு 2 ஆயிரத்து 800 பேர் சாவு

இந்த ஆண்டு வாகன விபத்துக்களால் 2 ஆயிரத்து 800 பேர் உயிரிழந்துள்ளனர் என்று சுகாதார அமைச்சர் தெரிவித்தது. வழுமையாக ஆண்டு ஒன்றில் வாகன விபத்துக்களால் சுமார் 2 ஆயிரத்து 500 பேர் உயிரிழக்கின்றனர் என்றும், இந்த ஆண்டு உயிரிழப்பு எண்ணிக்கை மேலும் உயர்வடையக் கூடிடும் என்றும் சுகாதார அமைச்சர் சுட்டிக்காட்டியது. வீதி விபத்துக்களால் பலர் ஊனமுற்ற நிலையை எதிர்நோக்கியுள்ளனர் (ந)

## SB Travels

► மலேசியா, தாய்லாந்து, நெங்கியா ஆகிய நாடுகளுக்கான வீசா உடன் எடுத்துக் கொடுக்கப்படும் வீசா வினாவைப்பார்கள் நிரப்பித் தரப்படும்.

► அவைத்து நாடுகளுக்குமான விமான டிக்கட்கள் மிகக் குறைந்த விவரமில் வழங்கப்படும்.

சென்றை -19,800/- மதுரை -17,800/- போகா -15,000/-

212, கல்தூரியார் ஸ்டேட், யாழ்ப்பானம்.

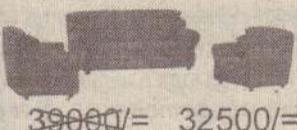
(தொடர்புதாங்கல்: 021 222 7111, 021 222 7888)

அனைத்து நெங்கியா முதலாவது விசேஷ விலைக் கழிவு  
நெந்திவித்து நெங்கியா முதலாவது விசேஷ விலைக் கழிவு



## தீபாவளியை முன்னிட்டு

### வாழக்கையாளருக்கு மாபெரும் போன்று



39000/- 32500/-



1500/- 990/-



11500/- 8750/-

6 கத்தைகளுக்கு

நீபோ கலவசம்

4800/- 4000/-

**மங்களா காட்சியறை**

இல.536, K.K.S வீதி, மனோகரா நகர்.  
யாழ்ப்பானம். தொ.பை : 021 222 8387, 0777 286069

யாழ் நகரில் முற்றிலும்  
நவீனமயப்படுத்தப்பட்ட  
விசாலமான காட்சியறையை

# ROYAL Collection



இல. 223, யின்சார நிலைய வீதி, யாழ்ப்பானம்.  
(யாழ். போதனா வைத்தியசாலை பின்புறமாக)

ஆண்கள் / பெண்களுக்கான

ஆடைத்தினுசுகள் மற்றும்

அழகு சாதனப்பொருள்கள்



தீபத்திருநாளை  
முன்னிட்டு விசேஷ விலைக்  
கழிவுகள் வழங்கப்படும்.

**ROYAL COLLECTION**

NO.223, POWER HOUSE ROAD  
(Behind Jaffna Teaching Hospital) T.P : 021 2225573

## மரண அறிவித்தல் திருமதி எலிசபேத் யேசுதாசன்

அச்சுவேலி. தென்முறையைப் பிறப்பிடமாகவும் 4ஆம் குறுக்குத்தெரு. யாழ்ப்பாணத்தை வதிவிடமாகவும் கொண்ட திருமதி எலிசபேத் யேசுதாசன் புதன்கிழமை அதிகாலை இறைவனாடி சேர்ந்துவிட்டார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற யேசுதாசன(முன்னாள் CTB உத்தியோகத்தர்) அவர்களின் அன்பு மனனவியும் வேணாட ரவிந்திரன்(நோர்வே) காலஞ்சென்ற யோசப் சாந்தராஜன் மற்றும் மொறின் சாந்தினி, மேரிலுசர்(சுமதி), மரினா (டென்மார்க்) ஆகியோரின் அன்புத் தாயாளும் கலிஸ்ரா(நோர்வே), வேனிற்றா (சென்ஜேம்ஸ் கல்லூரி ஆசிரியை), குருபரன்(சூர்யா, பாமசி - அச்சுவேலி), யஸ்ரீன்(AIT.KEN.SPENCE). சுரேஸ்(நோர்வே)ஆகியோரின் அன்பு மாறியாரும் சுஸ்மிதா, ஜனிபர், ஜேரோம், ஜோஸ்கரிஸ்(நோர்வே), மெரின் டினுசியா(வேம்படி கல்லூரி உயிரியல் பிரிவு மாணவி), டினோசன் (சென்ஜோன்ஸ் கல்லூரி மாணவன்), சலோமிசரணியா(CDB Bank), தேனுகானன்(NDB Bank), மரியோ அன்ஸ்ரன்(Freigst way Logistic), அன்ரியோ வலிஷரன்(Transnarine), அமன்றா, அசன்றா, அன்றுகூகாஸ் (டென்மார்க்) ஆகியோரின் அன்புப் பேர்த்தியுமாவார்.

அன்னாரின் புதவுடல் இன்று(27.10.2016) வியாழக்கிழமை 9.00 மணிவரை 4ஆம் குறுக்குத்தெரு லில்லத்தில் வைக்கப்பட்டு இறுதி அஞ்சலிக்காக 10 மணிக்கு அச்சுவேலி லில்லத்தில் வைக்கப்பட்டு முற்பகல் 11 மணிக்கு திருப்பலி அச்சுவேலி புனித சூதையப்பர்ஆலையத்தில் ஓப்புக் கொடுக்கப்பட்டு அச்சுநகர் சேமக்காலையில் நல்லடக்கம் செய்யப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்ளலும்.

சங்கான வீதி,

அச்சுநகர்(தென்முறை), அச்சுவேலி noolaham.org paavaham.org

Digitized by Noolaham Foundation.

தகவல் துறைமுகம்



வே.குருபாரன்(மருமகன்) - 077 722 0812











# 'சிறுசுவருகள்' உதவித் திட்டத்தில் பனம் பொடுள் உற்பத்திப் பயிற்சி

பனை அபிவிருத்திச் சபை தலைவர் தெரிவிப்பு

அச்சுவேலி, ஒக்ட.27

வடக்கு - கீழ்க்கு மாகாணங்களைச் சேர்ந்த 503 பயணாளிகளுக்கு பனை அபிவிருத்திச் சபை 'சிறு சுவருகள்' வாழ்வாதார ஊக்குவிப்பு உதவித் திட்டத்தின் கீழ் மாதாந்த ஊக்குவிப்புக் கொடுப்பனவுகளுடன் கூடிய 6 மாதப் பயிற்சியை வழங்குகின்றது.

பயிற்சித் திட்டத்தில் இணைந்து பயிற்சி பெற விரும்புவோர் தமது வாழ்விப்புகளில் உள்ள பொது அமைப்புக்கள், நிறுவனங்கள் உடாக பனை அபிவிருத்திச்சபையுடன் தொடர்புகளைக் கொடுவதை வழக்கின்றது.

பயிற்சித் திட்டத்தில் இணைந்து பயிற்சி பெற விரும்புவோர் தமது வாழ்விப்புகளில் உள்ள பொது அமைப்புக்கள், நிறுவனங்கள் உடாக பனை அபிவிருத்திச்சபையுடன் தொடர்புகளைக் கொடுவதை வழக்கின்றது.

இணைந்து கொள்ளலாம் என்று அறிவிக்கப் பட்டுள்ளது.

இவ்வாறு பனை அபிவிருத்திச் சபையின் தலைவர் மருத்துவர் இ.சிவசங்கர் தெரிவித்தார்.

அவர் தெரிவித்ததாவது:

சிறு சுவருகள் வாழ்வாதார ஊக்கு விப்புப் பயிற்சியில் புத்தளம் உட்பட வடக்கு - கீழ்க்கு மாகாணங்களில் 503 பேர் இணைந்து பயிற்சி பெறுகின்றனர். ஆறு மாதங்கள் கொண்ட இந்தப் பயிற்சி நூறியில் மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தில் 110 பேரும், திருக்கோணமலை, மாவட்டத்தில்

தீல் 90 பேரும், அம்பாறை மாவட்டத்தில் 40 பேரும், மன்னார் மாவட்டத்தில் 45 பேரும், யாழ், மாவட்டத்தில் 46 பேரும் கீளிநூச்சி மாவட்டத்தில் 50 பேரும், மூல்லைத்தீவு மாவட்டத்தில் 30 பேரும், வவுனியா மாவட்டத்தில் 32 பேரும், புதுதளம் மாவட்டத்தில் 60 பேரும் பயிற்சி பெறுகின்றனர். பயிற்சித்திட்டத்தில் இணைந்து பயிற்சி பெறுபவர்களுக்கு மாதாந்த தமது ஊக்குவிப்பு உதவு தொகையாக 35 ஆயிரம் ரூபா வழங்கப்படுகின்றது. பயிற்சி நிறைவெபற்ற பின்னர், தொழில் உபகரணங்களை கொள்வனவு செய்வதற்கு 8 ஆயிரம் ரூபாவும் வழங்கப்படவள்ளது.

பயிற்சி பெற்றவர்கள் உற்பத்தி செய்யும் பொருள்களை சந்தைப் படுத்துவதற்கான வசதி வாய்ப்பும் செய்யப்படுவதோடு இவர்களுக்கு மீஸ்பயிற்சிகளை வழங்குவதற்கான ஏற்பாடுகளும் செய்யப்பட்டுள்ளன. மேமாதம் ஆரம்பிக்கப்பட்ட இந்தப் பயிற்சிநூறி இந்த மாதம் 30 ஆம் தீக்கியடன் நிறைவெபறுவள்ளது. இந்தப்பயிற்சியுமே பனம் பொருள்களை மூலம் பொருள்களாகக் கொண்டு, பாவனைப் பொருள்கள் மற்றும் பனம் உணவு வகைகளை உற்பத்தி செய்யக் கூடியதாக இருப்பதால், கணிசமான அளவு வருமானத்தைப் பெற்றுக்கொள்ள முடியும். அத்துடன் பனம் உணவு வகைகளின் பாவனையையும் அதீ கரிக்குழுமம் பயிற்சியில் இணைந்து பயிற்சி பெற விரும்புவார்கள் 077 3620 584 தொலைபேசி இலக்கத் துடன் தொடர்பு கொண்டு மேலதீக விவரங்களை பெற்றுக்கொள்ள வாம் - என்றார்.

17 நாள்களான குழந்தை தீவிரனங்கள் சாவு

தென்மராட்சி, ஒக்.27 பிறந்து 17 நாள்களே யான குழந்தை ஒன்று நேற்று முன்தீங்கிட்டு வரை உயிரிழந்தது.

இந்தச்சம்பவம் கைதடி, நுணாவிலில் இடம் பெற்றது. ரவீந்தீர சுமா பிரகதீஸ் சுமா என்னும் குழந்தையே உயிரிழந்தது.

இரவு 11.30 மணிக்கு குழந்தைக்கு பால் ஊட்டப்பட்டு மழியில் கிட்டத் தைக்கப்பட்டது என்றும், மீண்டும் நாள் எரிவு 1.30 மணியளவில் குழந்தை அழுத போது பால் ஊட்டப்பட்டது என்றும், இரவு 2.30 மணியளவில் தீல் ரென் விக்கல் ஏற்பட்டு அதை விட கீழ்க்கீட்டு குழந்தைக்கால் வைத்தியசாலைக்கு கொண்டு சென்றதாக வும் குழந்தையின் தாய் தெரிவித்தார்.

வைத்திய சாலையில் சேந்துபோது குழந்தையே யினுயிரிப்பிரிந்துவிட்டு என்றும் மருத்துவர் கள் கூறினார் என்றும் அவர் தெரிவித்தார்.

இது தொடர்பாக சாவு கங்கீலபாலிஸார்விசாரணைகளை மேற்கொண்டு, நீதிமன்றில் அறிக்கை தாக்கல் செய்தனர். (மு-9)



## வலிகாமம் கிழக்கு பிரதேசசபை, தெரிவித்தல் - 2017

கீழ்க் குறிப்பிடப்படும் சந்தை, இறையிருக்க கடைகளின் 2017 ஆம் ஆண்டிற்கு (01.01.2017-31.12.2017) குத்தகைக்கு வழங்குவதற்கான கேள்விகள் கேருப்படுகின்றன.

கேள்விப் பத்திரம் வழங்கப்படும் தீக்கி : 27.10.2016-09.11.2016.

கேள்வி ஏற்றுக் கொள்ளப்படும் தீக்கி : 10.11.2016 நபு 12.00 மணிவரை

கேள்விகள் திறந்து பரிசீலிக்கப்படும் தீக்கி : 10.11.2016 பிப 02.00 மணி.

கேள்விகள் இணைப்பிரதிகளில் தயாரிக்கப்பட்டு, மூலப்பிரதியை "செயலாளர், வலி கிழக்கு பிரதேசசபை, தலைவரம் அலுவலகம், புத்தார்" எனும் முகவரிக்கும், இணைப்பிரதியை "பிராந்திய உள்ளுநாட்சி உதவி ஆணையாளர், பிராந்திய உள்ளுநாட்சி உதவி ஆணையாளர் அலுவலகம், சிவஞ்சன்னை வீதி, யாழ்ப்பாணம்" எனும் முகவரிக்கும், எதிர்வாழ் 10.11.2016ஆம் தீக்கி நபு 12.00 மணிக்கு முன்னர் கிடைக்கக் கூடியதாக நேரடியாகவோ அல்லது தாால் முயற்சியாகவோ அனுப்பி வைக்கப்பட்டு வேண்டும். மேலும் கேள்வியை தகுந்த காரணங்களால் ஏற்கவோ அல்லது நிராகரிக்கவோ கேள்விச்சபைக்கு பூரண அதிகரம் உண்டு.

கேள்விப்பத்திறங்களை தலைவரம் அலுவலகத்தில் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

தொலைவு	விவரம்	மீளிக்கப்படாத கேள்விப் பதிவுகள்	மீளிக்கப்படும் கேள்வியைப் பணம்	ஏற்றுக் கொள்ளக் கூடிய ஆகக்கு குறைந்த தொகை	மாதாந்த வாடகை
<b>அச்சுவேலி உப அலுவலகம்</b>					
01	அச்சுவேலி பொதுச் சந்தையும் துவிச்சுக்கர வண்டிப் பதிவும்	500.00	25,000.00	9,465,550.00	
02	துக்கரை கூற்காரை - வாகன துரிப்பிடமும் தீருவாக்கரை மற்றும் சிறுவர் மகிழ்ச்சிடல்	500.00	2000.00	54,560.00	500.00
03	அச்சுவேலி பால் துரிப்பிடம்	500.00	3000.00	277,350.00	
04	அச்சுவேலி மாட்டுறைச்சிக் கடை	500.00	10,000.00	627,000.00	1200.00
05	அச்சுவேலி கோழியிழைச்சிக் கடை	500.00	3000.00	244,750.00	1200.00
06	அச்சுவேலி ஆட்டுறைச்சிக் கடை	500.00	2000.00	46,500.00	500.00
07	வளையப் பும்பாலை பொதுச் சந்தை	500.00	2000.00	150,950.00	
<b>புத்தார் உப அலுவலகம்</b>					
01	புத்தார் சந்தை மாட்டுறைச்சிக் கடை	500.00	10,000.00	1,210,000.00	500.00
02	புத்தார் பொதுச் சந்தை	500.00	2000.00	193,600.00	
03	புத்தார் கோழியிழைச்சிக் கடை	500.00	2000.00	16,500.00	500.00
04	நிலாவரை திறந்த வெளி சந்தையும் வாகன துரிப்பிடமும்	500.00	2000.00	200,000.00	
<b>நிலேவி உப அலுவலகம்</b>					
01	நிலேவி மாட்டுறைச்சிக் கடை	500.00	2000.00	189,750.00	500.00
02	நிலேவி கோழியிழைச்சிக்கடை	500.00	2000.00	33,000.00	500.00
<b>கேப்பாய் உப அலுவலகம்</b>					
01	கேப்பாய் வடக்கு மாட்டுறைச்சிக் கடை	500.00	10,000.00	803,000.00	500.00
<b>உ. கும</b>					



## தெல்லிப்பழை யூனியனுக்கு காசோலை

யாழ்ப்பாணம், ஒக். 27

தெல்லிப்பழை யூனியன் கல் லூரிக்கு வழங்குவதாக உறுதி யளிக்கப்பட்ட 56 மில்லியன் ரூபாவுக்கான காசோலை நூபாளூ மன்றக் கட்டடத் தொகுதியில் வைத்து, பிரதமர் மற்றும் நீதி அமைச்சரால் கல்லூரியின் அதி பர் ரி. வரதனிடம் நேற்றுக் கைய எதிதனா.

தெல்லிப்பழை யூனியன் கல் லூரியின் 200 ஆவது ஆண்டு நிறைவில் பங்கு கொண்டிருந்த நீதியமைச்சர், கல்லூரியின் தேவைக்காக, கட்டடம் அமைப்பதற்கு 50 மில்லியன் ரூபா, வாகனக் கொள்வனவுக்கு 5 மில்லியன் ரூபா, தளபாடகொள்வனவுக்காக ஒரு மில்லியன் ரூபாவும் வழங்குவதாக உறுதி யளித்திருந்தார். (மு-5, 10)



வவுனியா, உக்குளாங்குளத்தில் நேற்றுமுன்தீணம் செவ்வாய்க்கிழமை இரவு 11.30 மணிக்கு ஊருக்குள் நுழைந்த முதலை அந்தப் பகுதி மக்களால் மடக்கிப் பிடிக்கப்பட்டது. கன்றா பாடசாலைக்கு அருகே நாய்கள் தொடர்ச்சியாகக் குரரத்ததை அடுத்தே மக்கள் முதலையை இனங்கண்டனர். முதலை பிடிக்கப்பட்டு கட்டப்பட்ட பின்னர் பொலிஸாருக்குத் தகவல் வழங்கப்பட்டது. தற்போது நிலவும் வறட்சியான காலநிலையால் குளங்கள் வற்றியதை அடுத்து, முதலைகள் மக்கள் குழியிருப்புகளுக்குள் நீர் தேடிநூறுமூலம் சம்பவங்கள் அதிகரித்துள்ளன. (மு-5)

## சட்டத்தைப் பொலிஸார் கையில் எடுத்துள்ளனர்

யாழ். கத்தோலிக்க மறைமாவட்ட நீதி சமாதான ஆணைக்கும் கண்டனம்

யாழ்ப்பாணம், ஒக். 27

சட்டத்தையும் ஒழுங்கையும் நிலைநாட்ட வேண்டிய பொலிஸார், யாழ்ப்பாணத்தில், சட்டத்தையும் ஒழுங்கையும் தமது கையில் எடுத்து, கட்டுப்பாடில் லாமல் செயற்படுவது அன்மைக்காலமாக அதி கரித்து வருகின்றது.

இவ்வாறு யாழ். கத்தோலிக்க மறைமாவட்ட நீதி சமாதான ஆணைக்கும் கண்டனம் தெரி வித்தது. கொக்குவில் குளப்பிடிச் சந்தியில் பொலிஸாரின் துப்பாக்கிச் சூட்டால் கடந்த வியாழக்கிழமை உயிரிழந்த யாழ். பல்கலைக்கழக மாணவர்கள் இருவர் தொடர்பில் வெளியிடப்பட்ட கண்டன அறிக்கை பிலேயே இவ்வாறு தெரிவிக்கப்பட்டது.

அதில் உள்ளதாவது:

மாணவர்களைக் கொலை செய்தது மட்டுமல் லாமல் கொலையை மறைத்து, நடந்தது ஒரு விபத்து என சித்திரிக்க முயன்றுள்ளார்கள். இவங்கைப் பொலிஸார் தற்போது யாழ்ப்பாணத்தில் சட்டத்தையும், ஒழுங்கையும் தமது கையில் எடுத்துள்ளார்கள் என்பது தெளிவாகப் புரிகின்றது. பொலிஸ் திணைக்களை உயர்த்தாரிகள் காலம் தாழ்த் தாது அடிப்படைக் கட்டமைப்பை மாற்றியமைத்து சட்டத்தையும்-ஒழுங்கையும் பொறுப்புடன் நிலை நாட்க்கூடியவர்களை பணியில் அமர்த்துவது தற்போதையக்போய் தேவையாகும். இந்தக்கொலைச் சம்பவத்துடன் நடந்து கொண்டிருக்கும் விசாரணையின் பக்கச்சார்பற்ற தன்மையை உறுதிப் படுத்தி, பாதிக்கப்பட்டுள்ளவர்களுக்கு நீதி கிடைக்க ஆவன செய்யவேண்டும்- என்றுள்ளது. (மு-5)

## நல்லினாக்க செயற்பாடுகள் கேள்விக்குறியாகியுள்ளன

மாணவர் கொலை தொடர்பில்

யாழ் மகளிர் அமைப்பு கண்டனம்

யாழ்ப்பாணம், ஒக். 27

யாழ். பல்கலைக்கழக மாணவர்கள் மீது தொடுக்கப்பட்ட இந்த அராஜகமான செயற்பாடு இவங்கை அரசு எடுத்துவரும் நல்லினாக்கச் செயற்பாடுகளை கேள்விக்குறியாகியுள்ளது.

இவ்வாறு யாழ் மகளிர் அமைப்பு தெரிவித்தது.

யாழ். பல்கலைக்கழக மாணவர்கள் இருவர் துப்பாக்கிச் சூடு காரணமாக உயிரிழந்த சம்பவம் தொடர்பில் வெளியிட்டுள்ள கண்டன அறிக்கையிலேயே இவ்வாறு தெரிவிக்கப்பட்டது.

அதில் உள்ளதாவது:

இவ்களின் உயிரிழப்பு யாழ். மக்களை மட்டுமல் லாது, சர்வதேசம் வரையும் உலுக்கியள்ளது. குண்டுச் சுதந்தங்களிலிருந்து மீண்டமூந்து வரும் தமிழ் மக்கள் மத்தியில் இந்தச் சம்பவத்தால் ஏற்பட்ட அதிர்வு அதே நிலைமையை பதிவாக்கியுள்ளது.

மாணவர்களை இழந்து நிற்கும் குடும்பத்தின் ருக்கு மன வலிமையையும், உறுதியையும் இறைவன் கொடுக்க வேண்டும்- என்றுள்ளது. (மு-5)

## முன்பள்ளி மாணவர்களுக்கு என்னக்காக கட்டப்பட்ட வெளியீடு வெளியிடப்பட்டு வருகிறது

வலிகாமம் கல்வி வலய முன்பள்ளி உதவிக் கல்விப் பணிப்பாளர் சுட்டிக்காட்டு

யாழ்ப்பாணம், ஒக். 27

முன்பள்ளி மாணவர்கள் மன்னில் நல்ல வண்ணம் வாழ களுக்கு ஆங்கில மொழி யில் கற்பிக்கின்றபோது அவர்களின் எண்ணக்கரு வளர்ச்சிக்கு அது முட்கூக்டடையாக அமைகின்றது. உள்ளியலும் அதை நிறுப்பித்தது. பெற்றோர்களின் அதீத ஆசை, பிள்ளைகளின் இந்த நிலை மாற்றப்பட ஆனுமையைச் சிலதுப் பதாக இருக்கக்கூடாது.

இவ்வாறு வலிகாமம் கல்வி வலய, முன்பள்ளி உதவிக் கல்விப் பணிப்பாளர் கிருபானந்தன் தெளிவித்தார். வலி. மேற்கு- சங்கானை பிரதேச செயலகத்தில் அன்மையில் இடம்பெற்ற சர்வதேச சிறுவர்- முதியோர் தீன் விழாவில் சிறப்பு விழந்தினராகக் கலந்துகொண்டு, உதவிக் கல்விப் பணிப்பாளர் கிருபானந்தன் தெளிவித்தார்.

வலி. மேற்கு- சங்கானை பிரதேச செயலகத்தில் அன்மையில் இடம்பெற்ற சர்வதேச சிறுவர்- முதியோர் தீன் விழாவில் சிறப்பு விழந்தினராகக் கலந்துகொண்டு, உதவிக் கல்விப் பணிப்பாளர் கிருபானந்தன் தெளிவித்தார். ஆற்ற வைப்பு பெற்றுவிடுகின்றனர். முதலாம் தரம் தொடக்கம் 9ஆம் தரம் வெண்டும். அவர்களைத் தண்டிக்காது அன்பாலே கற்பிக்கவேண்டும்- என்றார். (மு-2)

## யாழனாகளி அடிகாசமி; பீவசாயிகளி யிருதுவிபு

மூல்லைத்தீவு, மாந்தை கிழக்குப் பிரதேச செயலாளர் பிரிவுக்குட

கீற்றன. இரவு வேளைகளில் எம்மால் நடமாட முடியவில்லை.



“மக்கள் குழியிருப்புக்கள் மற்றும் பயிர்ச் செய்கை நிலங்களைத் தொடர்ச்சியாக காட்டு யானைகள் அழிக்கின்றன. மாலை 6 மணி பூராமும் உள்ளக்குள் புகும் காட்டு யானைகள் தோட்டப் பயிர்களை நேற்றுமுன்தீணம் இரவும் காட்டு யானைகள் பயிர் களை நாசம் செய்தன. பயிர்ச் செய்கைகளை மேற் தெரிவித்தார். (மு-2)

தூர்நடத்தை குற்றச்சாட்டில் தேடப்பட்டவர் சரண்

யாழ்ப்பாணம், ஒக். 27 பருத்தித்துறை பொலிஸ் பிரிவுக்குட பட்ட பகுதியில் எட்டு வயதுச் சிறுமி ஒரு வரை தூர்நடத் தைக்கு உள்ளாக்கி னார் என்ற குற்றச்சாட்டில் தேடப்பட்ட நபர் பொலிஸ் நிலையத்தில் சரண டைந்தார். குறித்த நபர் 52 வயதுடைய வர் என்று தெரிவிக் கப்பட்டது. இந்த மாத ஆரம்பத்தில் குறித்த சிறுமி தூர் நடத்தைக்கு உட்படுத்தப்பட்டார் என்று பாதிக்கப்பட்ட சிறுமியின் பெற்றோர் பருத்தித்துறை பொலிஸ் நிலையத் தீல் முறைபாடு செய்திருந்தனர். குற்றஞ்சாட்டப்பட்ட நபர் தலை ரைவாகியிருந்தார். இதுகுறித்து தீவிர விசாரணைகளை மேற்கொள்ளப் பட்டது. சந்தேக நபர் தேடப்பட்டு வந்தார். நேற்றுமுன்தீணம் குறித்த நபர் பொலிஸ் நிலையத் தீல் சரண டைந்தார் என்று பொலிஸார் தெரிவித்தார். (மு-5, 109)

## உருவச் சிலை தீற்பு விழா

வவுனியா, ஒக். 26

ஒட்டுக்கூடான் பிரதேச செயலகத்தில் வெளிக் கள் உத்தியோகத் தராகக் கடமையாற் றிய மறைந்த செல்லையா குணபால சிங்கத்தின் உருவச் சிலைகட்டுவள்ளிக் கிழமை தீற்து வைக் கப்பட்டது. மன்னுகள் சந்தியில் நிறுவப்பட்ட அவரது உருவச் சிலையை வன் னி மா வட்ட நாடாஞ்மன்ற உறுப்பினர் ந. சிவசக்தி ஆனந்தன் தீற்து வைத்தார். (மு-2)

யானைகளால் ஏற்படுத்தப்படும் அழிக்கள் தொப்பாக சீராம சேவையாளர் மூலம் தகவல் தீற்பட்டு. அவற்றை ஆய்வு செய்து, நட்ட சூடு வழங்குவத்தோடு என்று அவர்கள் கோரிக்கை விடுத்தனர். ய







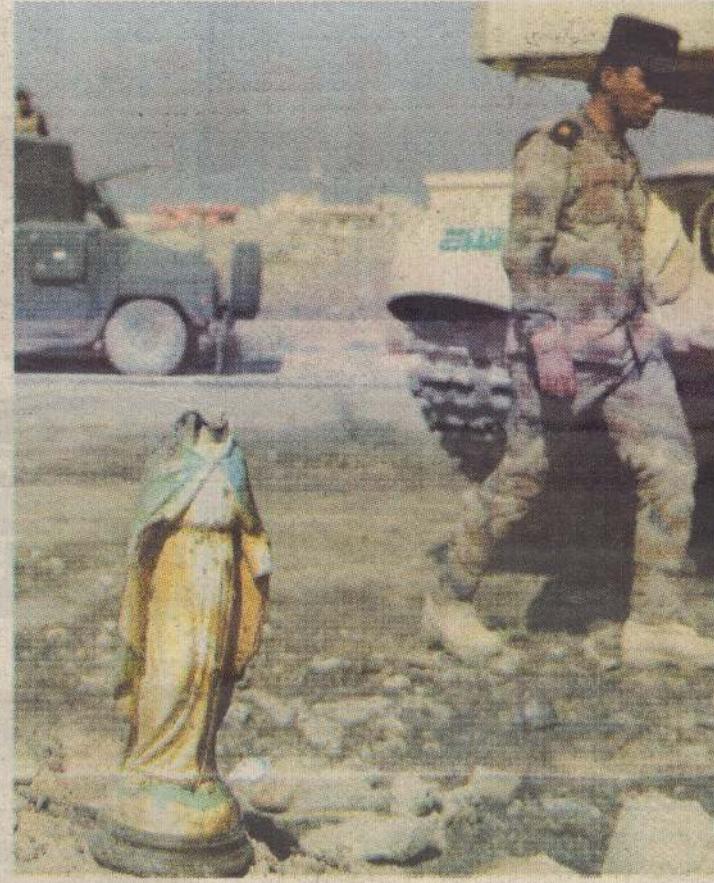
## மதுவுக்குத் தடை ஸராக் விதித்தது

மது விற்பனைக்கும், கொள்வனவுக்கும் தடை விதித்தது ஸராக் சேர்ந்தவர்கள் அதீக அளவில் உள்ளனர். எனவே நாடானுமன் ரத்திலும் அவர்களின் ஆதீக கமே மிகுந்திருக்கும். சியா முஸ்லிம்களைப் பொறுத்த வரை மது என்பது அவர்களின் மதத்துக்குப் புறம்பானதாகக் கொள்ளப்படுகிறது. இதன் அடிப்படையில் மதுப் போத்தல் களை விற்கவும், கொள்வனவு செய்யவும், தயாரிக்கவும், இறக்குமதி செய்யவும் ஸராக் அரசு தடை விதித்துள்ளது. சட்டத்தை மீறுபவர்களுக்கு ரூபா 15 லட்சம் அபராதம் விதிக் கப்படும் என்றும் அந்த அரசு மேலும் தெரிவித்தது. (ம-ரி4)



## அழிவடையவில்லை விபிகா இன முயல்

பீஜாங், ஒக். 27  
உலகிலிருந்து அழிவடைந்த விவங்குகளில் ஒன்றாக அறிவிக்கப்பட்ட விபிகா இன முயல் சீனாவில் கண்டுபிடிக்கப்பட்டது. விபிகா இன முயல்கள் கடந்த 20 வருடங்களாக ஆய்வாளர்களின் கைகளுக்குக் கிடைக்கவில்லை. இதனால் அந்த இனம் அழிவடைந்து விட்டதாகக் கருதப்பட்டது. இந்த நிலையில் சீனாவின் வடமேற்கிலுள்ள மலைப்பகுதியில் குறித்த வகை முயல் இனம் மீண்டும் கண்டுபிடிக்கப்பட்டது. விவிடாங் என்ற ஒளிப்படக் கலைஞரே விபிகா இனம் இன்னும் உள்ளது என நிறுவியள்ளார். அவரது ஒளிப்படங்களை வைத்து ஆராய்ந்த ஆய்வாளர்கள் குறித்த முயல் இனம் விபிகா என்பதை ஏற்றுக்கொண்டது. தையடுத்து அதீக ஆபத்தை சந்தித்துள்ள உயிரினங்களின் படியலில் விபிகாவும் சேர்க்கப்பட்டது. (ம-ரி4)



# குவையாரா பெருங் கிராம கெநாடுபோற்றியது ஸராக்

## ஐ.எஸ்.ஐ.எஸ்ஸக்கு பெரும் பின்னடைவு

பக்தாத், ஒக். 27

மொக்கல் நகரை அண்டியுள்ள பெருங் கிராமான குவையாராவை முழுவதுமாக மீட்டது ஸராக் பெரும் படை. ஸராக், சிரிய நாடுகளின் சில பகுதிகளைக் கைப்பற்றி அவற்றை ஒரு தனிநாடாகப் பிரகடனப்படுத்தியுள்ளது ஐ.எஸ்.ஐ.எஸ். அமைப்பின் கொடுரத்தனமான நடவடிக்கைகள் காரணமாக அந்த அமைப்பை தனது பொதுவான எதிரியாகக் கொண்டு உலக நாடுகள் பலவும் தாக்குதல்களை அரங்கேற்றி வருகின்றன. ஸராக்கின் இரண்டாவது பெரிய நகரான மோக்கல் ஐ.எஸ். அமைப்பின் பிழியிலேயே இருந்தது. மோக்கலை மீண்டும் கைப்பற்றுவதற்கு திட்டம்தீடிய ஸராக் மிகப்பெரும் இராணுவ நடவடிக்கையில் இரங்கியது. 35 ஆயிரம் ஸராக்

இராணுவச் சிப்பாய்கள் உள்ளபாங்கலாக 90 ஆயிரம் படையினர் ஐ.எஸ்.ஐ.எஸ். அமைப்புக்கு எதிராக களத்தில் உள்ளனர். துருக்கியும் ஸராக்குக்கு உதவியாக களமிரங்கியது. நேற்றுமுன்தீனம் வரை 16 சிறு கிராமங்கள் மீட்கப்பட்டிருந்தன. நேற்றுமுன்தீனம் குவையாரா பெருங் கிராமம் மீட்கப்பட்டது என இராணுவத் தரப்பு அறிவித்தது.

குவையாரா பகுதியில் இப்பெற்ற 32 வான் வழித்தாக்குதல் களில், ஐ.எஸ்.ஐ.எஸ். அமைப்பின் 136 போர்நிலைகள், ஆயிரத்து 700 ஆயுதங்கள், 18 பங்கர்கள், 26 கார்க் குண்டுகள் அழிக்கப்பட்டன என இராணுவத் தரப்பு மேலும் தெரிவித்தது. கிராமங்களில் இருந்து மீட்கப்படும் மக்களுக்கு ஐ.நா. தற்காலிக குடியிருப்புக்களை அமைந்துள்ளது. ஒரு லட்சத்து 50 ஆயிரம் வீடுகள் தற்போது வரை அமைக்கப்பட்டுள்ளன.

ஆனால் 15 லட்சம் மக்கள் போதாது என்பதால் பன்னபல தொண்டு நிறுவனாமிறங்கியுள்ளன.

ஷுயத்தின் அலங்கை குவையாரா ஒரு கிரிஸ்தவ கிறிஸ்தவ புத்தகங்கள் களில் ஐ.எஸ்.ஐ.எஸ். அவருந்தன. பாலியல் துர்நாட்சுபடுத்தியதுடன், கிறிஸ்தவ ஒவியங்களுக்கு கரிபூசு ஊடகங்கள் செய்தி வெள்ளுகிறது.

## டைட்டானிக் சாவி எகிறியது ஏலத்தில்

டைட்டானிக் கப்பலின் சாவியைன்று 85 ஆயிரம் பவண்டுகளுக்கு ஏலத்தில் எடுக்கப்பட்டது.

இங்கிலாந்தின் சவுத் ஆம்டன் நகரில் இருந்து அமெரிக்காவின் நியூயோர்க் நோக்கி கடந்த 1912 ஆம் ஆண்டு ஏப்ரலில் சென்ற 'ஆர்.எம்.எஸ். டைட்டானிக்' கப்பல் வடக்கு அடலான்டிக் கடலின் பனிப் பாறையில் மோதி விபத்துக்குள்ளானது. பயணிகள், உழையர்கள் என 2 ஆயிரத்து 200க்கும் அதீகமானோர் சென்ற கப்பலில் அவசர காலப் படகுகள் குறைவாக இருந்ததால், 710 பேர் மட்டுமே தப்பிக்க முடிந்தது. ஆயிரத்து 500 பேர் பரிதாபமாக உயிரிழந்தனர். குறித்த கப்பலில் உயிர் காக்கும் மிதவைகள் வைக்கப்பட்டிருந்த அவுமாரியைத் திறக்க கப்பல் பணியாளர்பயன்படுத்திய சாவி, அன்னமயில் நடைபெற்ற ஏலமொன்றில்

வைக்கப்பட்டது.

85 ஆயிரம் பவண்டுகளுக்கு குறித்த சாவி விற்கப்பட்டது. டைட்டானிக் கப்பலுடன் சம்பந்தப்பட்டபொருள்களில் அதீக தொகைக்கு விற்கப்பட்ட பெருமையும் குறித்த சாவிக்குக் கிடைத்துள்ளது. (ம-ரி4)



Digitized by Noolaham Foundation.  
noolaham.org | aavanaham.org



நான்கு கிலோ மீற்றர் பரப்பளவையுடைய ஜப்பானின் மாறியுள்ளது. 15 குடும்பத்தவர்கள் மட்டுமே வசிக்கும் தீடு பூனைகளின் வாழ்விடமாக இருக்கின்ற காரணத்தினால்



# தினம் உறவு

மக்களுக்கு இந்த எண்ணிக்கை அனாட்டு உதவியைக் கோரியுள்ளது. எனவே உதவிக்கரம் நீட்டக் கள்

கிராமம்

வகிராமம். அந்தக் கிராமத்தில் இருந்த ஏரிக்கப்பட்டதுடன், தோவாலயங்களைப்பின் கொடிகள் வரையப்பட்டிருந்ததைகளுக்கு ஆஸ்யத்தைப்பயன்து மார்க்கத்தைப் பிரதிபலிக்கும் சூசப்பட்டிருந்தது என பன்னாட்டு வளரியிட்டன. (ம-இ4)

சிரியா தொடர்பான  
ஹிலாரியின் கொள்கை  
முன்றாம் உலகப் போற  
தோற்றுவிக்குமாம்

வொழிங்ரன், ஒக். 27  
 சிரியா தொடர்பான ஹிலாரி கிளிங்டனின் கொள்ளைகள் மூன்றாம் உலகப் போருக்கு வழி வகுக்கும் எனத் தெரிவித்தார் பொனால்ட் ப்ரம்ப்.  
 அமெரிக்க ஜனாதிபதி தேர்தல் அடுத்த மாதம் 8ஆம் தீக்கிதி நடைபெறவள்ளது. அந்த நாட்டின் இருபெரும் கட்சிகளில் குடியரசுக் கட்சியின் வேட்பாளராக பொனால்ட் ப்ரம்பும், ஜனநாயகக் கட்சியின் வேட்பாளராக ஹிலாரி கிளிங்டனும் உள்ளனர். நேற்று முன்தினம் நடைபெற்ற தேர்தல் பரப்புரை ஒன்றில் வைத்தே



ப்ரம்ப இவ்வாறு தெரிவித்தார். அமெரிக்கா தற்போது, சிரியா வில் மாத்திரம் போரை நடத்த வில்லை. மாறாக ரஸ்யா, ஸ்ரான் மற்றும் இதர தரப்பினருடனும் முரண்படுகிறது. ரஸ்யா அனு ஆயுத நாடு என்பதை நாம் அறிவோம்.

எனவே சிரியாவை வைத்து  
ரஷ்யாவுடன் முரண்படுவதை  
ஏற்க முடியாது. அரசின் இந்தப்  
போக்கை ஹிலரி ஆதிரிக்ஸிறார்.  
அவர் ஜனாதீபதியானால் அவ  
ரும் இதையே செய்யப்போகிறார்.  
இது ஓர் உலக யுத்தத்துக்கு வழி  
வகுக்கும் என்றாம் மேலும்  
தெரிவித்தார். (ம-ரி4)



Digitized by srujanika@gmail.com



# பாகிஸ்தான் தாக்குதல் பாறுப்பேற்றது ஜ.எஸ்.

லாகவர், ஒக். 27  
 பாகிஸ்தான் பொலிஸ் கல்லூரி  
 மீதான தாக்குதலுக்கு ஜ.எஸ்.  
 ஜ.எஸ். அமைப்பு பொறுப்பேற்ற  
 துடன், தாக்குதல் நடத்தியவர்கள்  
 தொடர்பான படங்களையும் வெளி  
 யிட்டது.  
 பாகிஸ்தான் நாட்டின் பலுசிஸ்தான்  
 மாகாணத்தின் தலைநகரான  
 குவைட்டா நகரில் உள்ள மிகவும்  
 பழைமையான பொலிஸ் பயிற்சிக்  
 கல்லூரி மீது ஆயுததாரிகள் கடந்த

தீங்கட்டிலுமை நடத்திய துப்பாக்கிச் சூட்டில் 61 பேர் கொல்லப்பட்டனர். பலர் காயம்மடைந்தனர். இந்தத் தாக்குதலுக்கு ஆரம்பத்தில் எந்த ஆயுதக்குழுவும் பொறுப்புக்கூற வில்லை ஆணாஸ்டஷன்-இஜாங்ஸி ஆயுதக் குழுவின் அல்-அவீமி பிரிவைச் சேர்ந்தவர்கள் நேரடித் தொடர்புடையவர்களாக இருக்கலாம் எனப் பொலிஸ் தரப்பு சந்தேகம் வெளியிட்டது. இந்த நிலையில் தாமே குறித்த தாக்குதலை அரங்கேற்றியதாக ஐ.எஸ்.ஐ.எஸ். அமைப்பு பொறுப்பேற்றதுடன் தாக்குதல் நடத்தியவர்களின் ஒளிப்பாங்களையும் வெளியிட்டது. பாகிஸ்தான் ஓர் ஆயுத கலாசார நாடு என்று தெரிவித்து, அந்த நாட்டைத் தனிமைப்படுத்தும் முயற்சியில் இந்தியா தீவிரம் காட்டும் நிலையில், இந்தக் தாக்குதல் அரங்கேற்றியுள்ளமை இந்தியாவின் கருத்தைப் பலப்படுத்தும் விதமாக அமைந்துள்ளது. (ம-ரி4)



## தூரியாறின் தூயந்தில் பங்கேற்றும் பாகிஸ்தான்

இஸ்லாமாபாத், ஒக். 27  
நடப்பு வருட ஆசியாவின் இதயம்  
மாநாட்டில் தனது பங்குபற்  
றலை உறுதிப்படுத்தியது பாகிஸ்  
தான். ஆப்கானிஸ்தானில்  
அமைதி மற்றும் உறுதித்  
தன்மையை வலுப்பபடுத்தும்  
வகையில் கடந்த 2011ஆம்  
ஆண்டு முதல் 'ஆசியாவின்  
இதயம்' என்ற பெயரில்  
ஆண்டுதோறும் மாநாடு நடத்  
தப்படுகிறது. ஆப்கானிஸ்தான்  
மற்றும் இந்தியா, பாகிஸ்தான்  
போன்ற அதன் அண்டை நாடு  
கள் பங்கேற்கும் இந்த மாநாட்டில்  
ஆப்கானிஸ்தானுடனான  
பிராந்திய பாதுகாப்பு, பொரு  
ளாதார வளர்ச்சி உள்ளிட்ட  
பல்வேறு அம்சங்கள் குறித்து  
விவாதிக்கப்படுகிறது. நடப்பு  
வருட ஆசியாவின் இதயம்  
இந்தியாவுக்குச் சொந்தமான  
பஞ்சாப்பில் டிசெம்பர் மாதம்  
நான்காம் தீக்தி நடைபெறவள்  
எனது. பாகிஸ்தானில் நடைபெற  
விருந்த சார்க் மாநாட்டை இந்  
தியாறுக்கணித்தவையால் ஆசியா  
வின் இதயத்தை பாகிஸ்தான்  
புரக்கணிக்கும் என்று கருதப்  
பட்ட நிலையில், தமது பங்குபற்  
றலை பாகிஸ்தான் உறுதிப்படுத்  
தியது. ஆப்கானிஸ்தானின்  
நலன் சார்ந்த விவகாரம் என்ப  
தால் அந்நாட்டின் அமைதி மற்  
்றும் உறுதித்தன்மை தொடர்  
பான அனைத்துவித நடவடிக்  
கைகளையும் கருத்தில்  
கொண்டு குறித்த மாநாட்டில்  
தற்போதுமான பாகிஸ்தான்  
ஆப்கானிஸ்தான் பாகிஸ்தான்  
ஆலோககர் சர்தாஜ் அஜீஸ்



அறிவிக்கப்பட்டது மான்புக்கர் வீராடு  
வென்றார் அமெரிக்க எழுத்தாளர்

வெவாவிங்ஸரன், ஒக. 27  
அமெரிக்காவைச் சேர்ந்த எழுத்தாளர் போல் பெற்றி, நடப்பு வருடத்துக்கான மாண்புக்கர் விருதை தட்டிச் சென்றார்.

ஆண்டுதோறும் வெளியிடப்படும் ஆங்கிலநாவல்களில் சிறந்த நாவல் தேர்வுசெய்யப்படுபிரிடனில்வைத்து மாண்புக்கர் விருது வழங்கப்படுவது வழக்கம். கடந்த 48 ஆண்டுகளாக நடைமுறையில் இருந்துவரும் வழக்கப்படி, இந்த ஆண்டுக்கான சிறந்த நாவல்லை தேர்வு செய்ய தலைநகர் ண்ணடனில் ஜந்து நீதிபதி களை கொண்ட தேர்வுக் குழுவினர் 155 நாவல்களை வாசித்து, அவற்றில் 13 நாவல்களை இறுதிச்சுற்றுக்குத் தேர்வு செய்தனர்.

50 முன்னாள் பொலிஸ் அதிகாரிகளை  
கொன்று குவித்தது ஐ.எஸ். அமைச்சர்



ஜ.எஸ்.ஐ.எஸ். அமைப்பு தமது பிடியில் வைத்திருந்த 50 முன் னாள் பொலிஸ் அதிகரிகளை கட்டுக் கொலைசெய்ததாக ஜக்கிய நாடுகள் சபை தெரிவித்தது. ஸராக்கில் ஜ.எஸ்.ஐ.எஸ். அமைப்பின் வசமுள்ள மோகுல் நகரை மீட்க இராணுவம் அதிரடித் தாக்குதல் நடத்தி வருகிறது. தாக்குதலை தூக்கு பிடிக்க முடியாமல் பின்வாங்கும் ஜ.எஸ்.ஐ.எஸ். அமைப்பினர்மனிதுப் படுகொலைகளை அதிகமாக அரங் கேற்றிச் செல்கின்றனர். குந்தகுத்தை கொன்றன. யாசிழ்பெண்களை கொன்றனர். இந்த வரிசை மோகுல் நகரில் தமது பிடியைத்திருந்த 50 பொலிஸ் அதிகளைக் கொலைசெய்துள்ளது ஜக்கிய நாடுகள் சபை தெரிவித்து மோகுல் முழுவதும் ஸராக்க யினரின் சுற்றிவளைப்புக்கு இருப்பதால் தாம் தப்பிச் செவழியில்லாத காரணத்தினாலே ஜ.எஸ்.ஐ.எஸ். அமைப்பு இவரான நாசகாரச் செயல்கள் அரங்கேற்றுவதாக ஜ.நா. மே



## ஹாட்லி ஒன்று மட்டுமே வடக்கின் பாடசாலையா?

கனிஷ்ட பிரிவினருக்கான சேர் ஜோன் காபற் தடகளத் தொடர் எம்பிலிப்பிட்டிய பொது விளையாட்டு மைதா நத்தில் நேற்றுமுன்தினம் முடிவுக்கு வந்தது. வடக்கி லிருந்து பருத்தித்துறை ஹாட்லிக் கல்லூரி மட்டுமே களமிறங்கியது. ஏனைய பாடசாலைகள் குறைந்த பட்சம் தமது பங்குபற்றலையேனும் உறுதிப்படுத்த வில்லை.

இலங்கையின் தேசியமட்டப் போட்டிகளில் சேர் ஜோன் காபற் தொடரும் முக்கியமானதாகப் பார்க்கப்படுகிறது. இந்த முக்கியத்துவத்துக்கு இரு காரணங்கள் உள்ளன. ஒன்று, மாகாண மட்டத்தில் சாதித்த பாடசாலைகள் மட்டும் இந்தத் தொடரில் பங்குபற்றுவதில்லை. கலந்து கொள்ள விரும்பும் அத்தனை பாடசாலைகளும் விண்ணப்பித்து, தொடரில் தாராளமாகவே கலந்துகொள்ளலாம். மொத்தத்தில் மாகாணப் போட்டிகளில் தேசியத்துக்கான வாய்ப்பைத் தவறவிட்ட பாடசாலைகள் தமிழை அடுத்த கட்டத்துக்கு எடுத்துச் செல்லும் ஒரு தொடராகவும் பாலமாகவும் ஜோன் காபற் தொடர் அமைந்துள்ளது.

இரண்டாவது, ஜோன் காபற் தொடர் ஏனைய தொடர் கணப்போன்று 15 வயதுக்குட்பட்ட, 17 வயதுக்குட்பட்ட, 19 வயதுக்குட்பட்ட, 21 வயதுக்குட்பட்ட என்ற வாறான வயதுப் பிரிவுகளில் அமைவதில்லை. ஒவ்வொரு வயதுப் பிரிவுகளிலும் தனித்தனியாக போட்டிகள் நடத்தப்படும். இதனால் வயது கூடியவர்கள் மற்றும் குறைந்தவர்கள் ஒரே வயதுப் பிரிவில் களமிறங்கும் சாத்தியங்கள் (18 வயதுடையவர்கள் 19 வயதுக்குட்பட்ட என்ற பிரிவில் களமிறங்குவதைப் போல்) இல்லாமல் ஒவ்வொரு வீரரும், வீராங்கனையும் தனது சக வயதை உடையவர்களுடனேயே போட்டி போடுகிறார்கள். இதனால் ஒவ்வொருவரதும் தனிப்பட்ட பெறுபேறுகள் துல்லியத் தன்மையுடன் உறுதிப் படுத்தப்படுகின்றன. நடப்பு வருடத் தொடர் எம்பிலியப்பிட்டிய பொது விளையாட்டு மைதானத்தில் கடந்த சனிக்கிழமை ஆரம் பித்து, நேற்றுமுன்தினம் வரை நடைபெற்றது. வடக்கிலிருந்து ஹாட்லிக் கல்லூரி மட்டுமே களமிறங்கியது. ஹாட்லியின் வீரரான பாலச்சந்திரன் ஆனந், கடந்த வருட ஜோன் காபற்றில் தட்டெறிதலில் தங்கப் பதக் கத்தைக் கைப்பற்றியதுடன் சிறந்த தடகள வீரராகவும் தெரிவானார். இதனால் நடப்பு வருடத் தொடருக்கான ஒலிம்பிக் தீபத்தை ஏற்றிவைக்கும் உயரிய வாய்ப்பு அவருக்குக் கிடைத்தது. நடப்பு வருடத் தொடரைப் பொறுத்தவரை, ஹாட்லியிலிருந்து நான்கு வீரர்கள் பங்குபற்றினார். இருவருக்கு பதக்கங்கள் கிடைத்தன.

ஹாட்லிக் கல்லூரியைத் தவிர்ந்து ஏனைய பாடசாலைகள் ஏன் குறைந்த பட்சம் தமது பங்குபற்றலையேனும் உறுதிப்படுத்தவில்லை? குறிப்பாக ஏனைய மாகாணங்களுடன் ஒப்பிடுகையில், வடக்கின் நிலைமை பரிதாபமாகவே இருந்து, கிட்டத்தட்ட 6 ஆயிரத்துக்கும் அதிகமான வீர, வீராங்கனைகள் நடப்பு வருடத் தனிஷ்ட பிரிவு ஜோன் காபற் தொடருக்காக ஒன்று திரண்டிருந்தனர். இவர்களில் வடக்கின் பங்கு வெறும் நால்வர் மட்டுமே. அஞ்சலோட்டத்தில் மட்டும் ஆண்கள் பிரிவில்

150 இற்கும் அதிக மாணபாடசாலைகள் குவிந்திருந்தன. பெண்கள் பிரிவில் 120 இற்கும் அதிக மாண பாடசாலைகள் கலந்துகொண்டன. தேசியத்தில் ஆதிக்கம் செலுத்தும் தும் பாடசாலைகளில்

விருந்து தேசியமட்ட வாய்ப்புக்காக ஏங்கும் பாடசாலைகள் வரை இவற்றில் உள்ளடக்கம்.

அவ்வாறாயின் வடக்கின் பாடசாலைகள் ஏன் கலந்துகொள்ளவில்லை? தேசியமட்ட தடகளத்தில் அவ்வளவு தாரம் சாதித்து விட்டார்களா? தேசியமட்டப் போட்டி களுக்கு பழக்கப்பட்டு விட்டார்களா? புறக்கணித்தலா? அல்லது தட்டிக்கழித்தலா?

அன்மையில் நடைபெற்று முடிந்த பாடசாலைகளுக்கு இடையிலான தேசியமட்டப் போட்டியில்கூடாக நடைபெற்ற விட, நடப்பு வருடத் தில் வடக்கு அதிக பதக்கங்களைப் (பதக்கப் பட்டியலில் 21 வயதுப் பிரிவு சேர்க்கப்படவில்லை) பெற்றிருந்தமை குறிப்பிடத்தக்கது.

## லக்கினத்தில்

### பிறந்தவர்களுக்கான பலன்கள்



#### கடக லக்கினத்தில் பிறந்தவர்களுக்கு

கடக லக்கினம் சந்திரனின் ஆட்சி பெற்ற வீடாகும். சந்திரன் மனதுக்கு, அதீபதி உடலுக்கு அதிப்பி என்பதால் இவர்கள் மனதும், உடலும் தூயமையானது. அழகானது, அன்பு நிறைந்ததாகக் காணப்படும். அழகிய கவர்ச்சியான உடல் அமைப்பு, அழகிய கண்களையும், வசியமான பேச்சையும் உடையவர்கள். சந்திரன் லக்கினத்தில் பிறந்தவர்களுக்கு காதல், காமம், ஆஸை நிறையவே இருக்கும். மன்மத ராசா தான். அல்லது தீர்க்கதறிசி, பெரும் லட்சியக்கணவு கொண்டவர்கள். இந்த உலகுக்குப் புதிய சரித்திர சாதனையை செய்ய பிறப்பெடுத்தவர்கள் எனலாம். என்ன காரணம் எனில் இவரது லக்கி என்பரியது. காம ஆகையால், பணத்தாசையால், குதாட்ததால் பொருளை இழந்தவர்கள் இந்த லக்கினத்தார் மிக அதிகம். அதே சமயம் புதிதாக எதையாவது சாதிக்க வேண்டும் என்று தூய்பார்கள். கடக லக்கினத்தில் பிறந்தவருக்கு வேறு பெண்கள் போல் நாடம் இருக்கும் என்று கொல்லலாம். தந்தை சொல்லுக்கு அதிகமாக மதிப்புக் கொடுக்க மாட்டார்கள்.

இதனால் இவர்களுக்கு சிறிது கெட்ட பெயர் உண்டாகலாம். தானதர்மம் செய்வதீல் தாராள மனப்பான்மை இருக்கும். செல்வங்கள் இவர்களை வந்தடையும். கல்வி கேள்விகளில் சிறந்து விளங்குவார்கள். மனைவி இவர்களுக்கு எப்போதும் எதிரிதான். அல்லது பிரிந்துவிடும். காரணம் 7 ஆம் பாவம் சனி வீடாக வருகிறது. செல்வாயும் குருவும் சேர்ந்திருந்தால் நல்ல யோகத்தை கொடுத்து வாழ்க்கையை உயர்த்துவார்கள். குரியன், புதன், சக்கிரன் மூவரும் பாவிகள். சனி, சக்கிரன், புதன் மாராகதிப்பிகள். இவர்கள் மாரக ஸதானத்தில் இருந்தால் மரணத்துக்குச் சமமான கண்டத்தை கொடுப்பார்கள்.

#### சிம்ம லக்கினத்தில் பிறந்தவர்களுக்கு

இந்த லக்கினத்தில் பிறந்தவர்களைக் கண்டு பிறர் கொஞ்சம் தயங்கிப்போவும் மரியாதை கொடுக்கவும் வேண்டியிருக்கும். பலருக்கு கம்பீரமான தோற்றமும் இருக்கும். தீடுபுத்தியளவராகவும் இருப்பார்கள். ஆணால் முன்கோபக்காரர்களாகவும் இருப்பர்.

சிம்ம லக்கினத்துக்கு செல்வாயும், குரியனும் நன்மை செய்யக்கூடியவர்கள் கூக்கிருந்து புதனும் பாவிகள். செல்வாயுடன் சுக்கிரன் கூடியிருந்தால் கெட்ட பலன்களையே கொடுப்பார்கள். சுக்கிரன் சனி, புதன், சக்கிரன் மூவரும் பாவிகள். சனி, சக்கிரன், புதன் மாராகதிப்பிகள். இவர்கள் மாரக ஸதானத்தில் இருந்தால் மரணத்துக்குச் சமமான கண்டத்தை கொடுப்பார்கள்.

சிம்ம லக்கினத்துக்கு செல்வாயும், குரியனும் நன்மை செய்யக்கூடியவர்கள் கூக்கிருந்து புதனும் பாவிகள். சுக்கிரன் சனி, புதன் இவர்கள் மாரகாதிப்பிகள். மாரக ஸதானத்தில் இவர்கள் இருந்தால் மரணத்துக்குச் சமமான கண்டத்தைக் கொடுப்பார்கள்.

சிம்ம லக்கினம் என்ற பெயருக்கேற்ப மற்றவர்களுக்கு பல சமயங்களில் சிம்ம சொஞ்சமாகவே இருப்பார்கள்.

இவர்கள் வாழ்வின் பிறபகுதியில் நற்பலனும், யோகபலனும் பெறுவார்கள். அரசு அதிகாரிகள், நகை, வண்டி வாகன தொழிலில் செய்யவர்கள், அரசியல்வாதி கள் பலர் இந்த லக்கினத்தில் பிறந்தவர்களாகவே இருக்கின்றனர்.

5, 10, 27, 30 இந்த வயதுகளில் கண்டம் உண்டாகி விலகும்.

லக்கினத்தை சூரியன் பார்த்து லக்கை தீபதி, அம்மாதைப்பதி. ஆயுள்காரகன் வலுத்திருந்தால் பூரண ஆயுள் உண்டாகும்.

கோபம், பிழவாதம், இவரது பலவீளம். தன்னிடம் பழக்கப்பார்கள் நேர்மௌயியாக நடந்துகொள்ள வேண்டும் என எதிர்பார்ப்பார்.

#### நாளை

##### ஐப்ரீ-12

வெள்ளிக்கிழமை

-28.10.2016

தீதி: தீர்யோதசி

மு.கி. 07.32 வரை

நடசத்திரம்: அதுதம்

முழுவதும்

ராகுகாலம்:

10.33-12.03



நடேசு தயாளன்

ஷஷ்ய அவசர உலகில் தனிப் பட்ட வாழ்வின் செயலைமுங் குக்களையும் தொழில் நிலைமை கணையும் முன்னுரிமைப்படுத்துவதில் மனிதர்கள் சாலக்களை எதிர் கொள்கின்றனர். எனினும் ஆய்வுகளி னாடாக நாம் அறியக் கூடியதாகவுள்ளது யாதெனில் தொழிலுக்கும் வாழ்க்கைக் கெயன்முறைக்கும் இடையிலான பல வீணமான நிலையானது ஆரோக்கியமற்ற நிலைகளையும் மன அழுத்தங்களையும் தோற்றுவிப்பதாயுள்ளது என்பதோடு வாழ்க்கையையும் தொழிலையும் சவாலுக்குரியதாகவும் மாற்றிவிடுகின்றது. உலகைங்கிலும் மில்லியன் கணக்கான மக்கள் வாழ்க்கைக்கும் தொழிலுக்கும் இடையிலான சமநிலைக்காக போராடிய வண்ணமேயுள்ளார்கள். வாழ்க்கைத் தொழில் சமநிலையைப்படுவாழ்க்கைக்கும் தொழிலுக்கும் இடையிலான சரிசமமான நிலையைக் குறிப்பதல்ல, பொருத்தமான அளவு நேர மணித்தீயாலைக்களை வேறு பட்ட வேலைகளுக்கும் தனிப்பட்ட செயற்பாகுகளுக்கும் பங்கிட்டுக் கொள்வதையே குரிக்கின்றது.

இன்றைய பொழுதில் சரியானதாகவுள்ள வாழ்க்கைக்கும் தொழிலுக்கும் இடையிலான சமநிலையானது நாளையும் தொடர்ந்து வேறுபட்டதாய் அமையும் நிலையுமின்றது. எம்மிடையே உருவாகின்ற வேறுபட்ட செயற்பாகுளின் முன்னுரிமையானது சமநிலை உருவாக்கத்தில் செல்வாக்குச் செலுத்துவதாக அமைந்து காணப்படும். வேலைத்தளங்களில் வாழ்க்கைச் செயன்முறைகளில் நாமாகவே சூழ்நிலைகளை வடிவமைப்பதன்மூலம் சமநிலையை எட்டு முயலுதல் இன்றியமையாததாகும்.

வாழ்க்கைத்தொழில் சமநிலையானது ஒரு எண்ணக்கருவாகும். இவ் எண்ணக்கருவானது ஊழியர்களானவர்கள் தமது நேரத்தையும் சுக்கியையும் தமது வாழ்க்கைக்கும் தொழிலுக்கும் எவ்வாறு பங்கிடுகிறதல் என்பதாகவுள்ளது. வாழ்க்கைச் செயன்முறைக்கும் வேலைச் செயன்முறைக்கும் இடையிலான முன்னுரிமைப்படுத்தலாக இது உள்ளது.

வேலைத்தள நிலைமைகளுக்கப்பால் நாளாந்தச் செயன்முறைகள், குடும்ப அங்கத்தவருடனான இணைவுகள், சமூகப் பங்குபற்றுதல்கள், ஆண்மிக்க செயன்முறைகள் தனியான் விருத்தி, தனியான் பாதுகாப்பு மற்றும் தனியான் செயற்பாடுகள் என்பவற்றின் இயைபாக்க நிலைமைகளோடும் தொடர்புடையது.

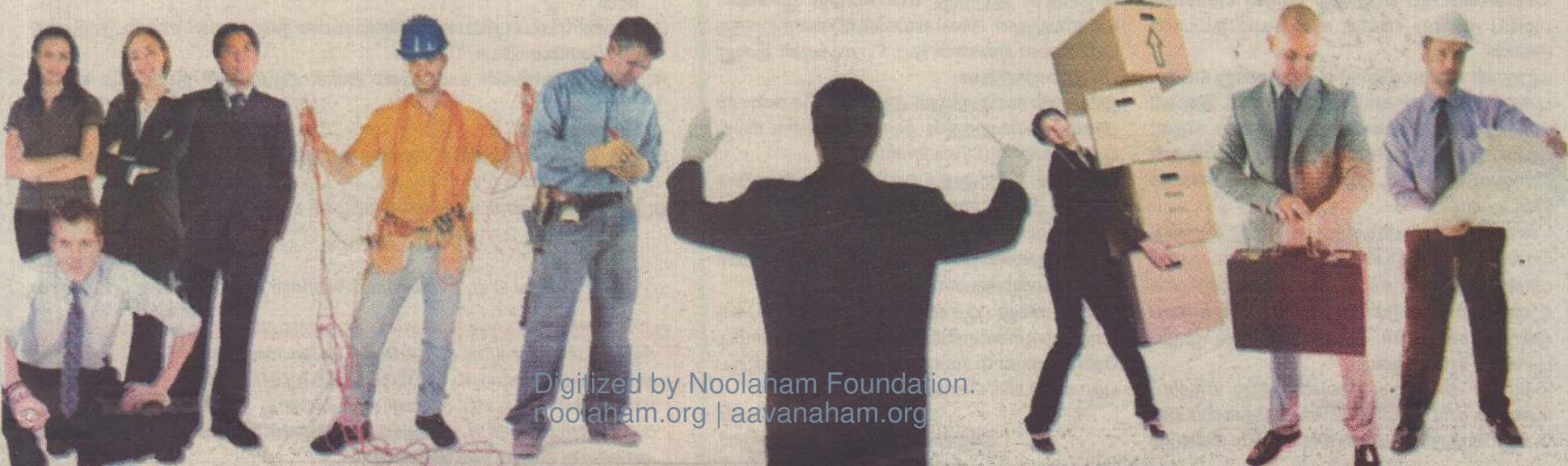
அதிபர் ஆசிரியர்களது வாழ்க்கைக்கும் தொழிலுக்கும் இடையிலான செயலைமுங்கில் எதனை முன்னுரிமைப்படுத்துவது அவசியமானது என நோக்கப்பட வேண்டும். மேலும், நேரத்தை எவ்வாறு செலவு செய்கின்றோம் என்பது தொடர்பிலும் திட்டமிடப்பட வேண்டும். ஒன்று அல்லது இரண்டுக்கு மேற்பட்ட செயற்பாகுகளை ஒரு குறிப்பிட்ட நேரத்தில் முன்னெடுக்கப் படுவது தவிர்க்கப்பட வேண்டும். தொழில் சமநிலை அடைதல் என்பது கடினமான

# வாழ்க்கைக்கும் தொழிலுக்கும் இடையிலான சமநிலையும் முகாமைத்துவமும்

அதிபர், ஆசிரியர் களது மன அழுத்த நிலைகள் காரணமாக வேலைச் செயன்முறையில் பாதுப்பேற்றுகின்றன.

சமைகளை குறைக்க முனையாதவர்கள் அவர்களிடையே அழுத்த மனநிலையைத் தூண்டுபவர்களாகவும் விளங்குவது கல்விக்கும் நிலையில் தொழிலில் வாழ்க்கை என்பவற்றினாடாக பொருள்களை மட்டுமல்ல, மகிழ்ச்சியான நிலைகளை அடைந்து கொள்ளுதலும் அவசியமானதாகும். இதற்காகப் பின்வரும் செயன்முறைகளில் ஈடுபெடுதல் வேண்டும்.

1. ஒருவருடைய தொழில் வாழ்க்கைத் தேவைகள் வெளிப்படையாக இருத்தல்
2. தொழிலுக்கும் வாழ்க்கைச் செயன்முறைக்கும் இடையிலான எல்லைகளையும் வரையறைகளையும் தெரிந்திருத்தல்.
3. உண்மையான கள நிலைமைகளை வாழ்க்கைச் செயன்முறையிலும் தொழில் நிலைமைகளிலும் புரிந்து வைத்திருத்தல்.
4. ஆரோக்கியமான வாழ்வு, ஆரோக்கிய நிலை, மகிழ்ச்சிகரமான வாழ்வு என்பவற்றுக்கான அமைதியின் பெறுமதியை உணர்ந்து கொள்ளல். நாளாந்தச் செயன்முறையில் கவனத்தைச் செலுத்தி வேலை நிலைமைகள், தனியாள் வாழ் நிலைமைகள் என்பவற்றுக்கான செயற்பாடுகளைத் தீட்டமிடுவதன் மூலம் தீர்ப்பி நிலையை அடைந்து கொள்ளுதல் நேரத்தை முகாமை செய்து கொள்ளுதல், வாராந்தக் குடும்பச் செயன்முறைக்கான கால அட்டவணையைத் தயாரித்துக் கொள்ளுதல், செவ்வைப்பட்டியலைப் பயன்படுத்தல், செயற்பாடுகளை முன்னுரிமைப்படுத்தல், தொழில் நிலைமைகளிலும், வாழ்க்கை நிலைமைகளிலும் ஆய்வுகளின் படி 60 வீதமானோர்கள் தமது தொழில் வாண்மைக்கும் வாழ்க்கைக்கும் இடையே இயைபாக்கத்தை காண முடியாதவர்களாக வேயுள்ளனர். மன அழுத்தநிலை அவர்களுக்கு வீடு சார்ந்தோ வீடு சார்ந்தோ எத்தகைய செயற்பாடுகளை மிகுந்து வேண்டும். நோக்கப்பட வேண்டும். தொழிலுக்கும் வாழ்க்கைக்கும் இடையில் சமநிலை அடைதல் என்பது கடினமான





## இது பதுசு



அழகியல் ஸ்பிரே போத தல்கள் அறிமுகமாகியுள்ளன, பொதுவாக வாசனைத் தீரவியங்கள், சில பொருள்கள் ஸ்பிரே போததல்களில் பொதி யிடப்படும். ஆனால், அவற்றை மீண்டும் பாவிக்க முடியாது. ஆனால் இவ்வாறான பிரத்தியேகப் போததல்களில், தேவையான பதார்தநக்களை இட்டு ஸ்பிரே செய்து கொள்ள வாம். சுத்தப்படுத்தவதும் இலகு என்பதுடன், கைக்கு அடக்கமானது ஆகும். இது 125 ரூபாயிலிருந்து விற்பனை செய்யப்படுகின்றன.

### நேர்வையு கடலூண்டு விவசாயிகளும்

	ஏற்றுமதி	ஏற்றுமதி	ஏற்றுமதி	ஏற்றுமதி	ஏற்றுமதி	ஏற்றுமதி
கோதி	600	500	500	700	700	800
நங்கு	250	400	200	400	400	600
கணவாய்	600	600	400	600	600	400
பாரை	550	500	400	800	500	500
சுறு	500	500	500	800	600	700
சீலை	300	400	300	600	300	300
விளை	650	500	300	600	400	500
முருங்	300	350	300	500	300	300
கும்பிளா	400	400	400	400	300	400
கிளாக்கள்	800	1000	300	500	400	500
ஒரா	400	300	300	—	300	300
தீர்ச்சி	300	250	100	150	200	300
நக்கரை	250	250	100	250	300	150
குடை	150	130	100	200	100	200
உடம்	300	250	200	—	200	300
தீருக்ககை	150	300	200	400	200	130
மதனம்	150	150	—	400	300	300
கொய்	100	150	50	70	100	80
பாலை	400	250	300	400	200	—
வாழை	100	150	—	400	300	300

முள்ளங்கி	50	—	50	60	40	40	30	50
கத்தரி	60	40	50–120	60	40	50	90	35
கருப்	80	80	80–120	80	80–100	100	110	100
மருவள்ளி	60	60	60	60	50–60	60	80	60
பழிற்றை	60	60	140	80	140	160	100	60
பாகல்	100	100	200	120	180	120	150	70
கருவளக்கிழங்கு	80	100	100	100	80	120	120	80
ப.வெங்காயம்	100	90	100	100	100	100	75	80
ச.வெங்காயம்	100	110	100	100	80–100	120	90	70
பூச்சியி	30	30	40	40	25–30	60	70	30
தக்காளி	60	60	60	60	80	80	120	40
வாழைக்காய்	50	50	40	60	60	80	70	40
கிரை	20	20	30	10	20	20	20	20
பான்னாங்காளி	20	30	30	30	20	40	20	10
பச்சை மிளகாய்	60	70	80	80	70	100	200	70
புடோல்	40	40	60	60	30	40	70	50
கோவா	80	80	80	80	80	100	90	50
வள்ளி	80	80	120	80	80	40	70	30
போஞ்சி	180	160	180	160	180	200	130	120
ஈக்ஸ்	140	100	120	140	80	100	90	100
நேங்காய்	50	40	45	35–40	30	20	15–25	30
உருளைக்கிழங்கு	100	100	100	100	120	100	85	120
நேரிக்காய்	400	600	600	500	300	200	120	200
வள்ளாரை	15	20	10	15	10	10	10	10
குறிமிளகாய்	100	100	140	140	100	100	200	70
கோசுவள்ளி	160	—	—	—	—	—	—	120
நூரங்கூக்காய்	100	80	60	80	80	200	80	100

## நூடில்ஸ் பாயசம்

### செய்துகூறு

இரு சட்டியில் கால் கிண்ணம் அளவுக்கு நீர் ஊற்றி, அதே கால் கிண்ணம் அளவுக்கு அரைத்த சீனியை போட்டு. கரைந்ததும் வழக்கடி அதில் கோதுமை மாலைக் கொட்டி றொட்டிமா புதும் போன்று, உப்பு, எண்ணெய்விட்டு பிளைந்து வைக்கவும். இந்த கோதுமை மாலை சிறுசிறு உருண்டை களாக்கி, தீர்டிக் கொள்ளவும். பிறகு கவரிய கத்தியால் நீளவாக்கில் வெட்டவும். (இது நூடில்ஸ் வடிவத்தில் இருக்க வேண்டும்) மற்றாரை சட்டியில் மீது உள்ள சீனியை போட்டு, கரைந்ததும், தேவையான நீர் ஊற்றி, கொதிக்கும்போது நூடில்ஸ் வடிவத்தில் உள்ள துண்டுகளை பிரவலை வேண்டும். 5–6 நீரிடங்கள் நல்ல தீயில் வேகவிட்டு பிறகு தீயை குறைக்கவும். இப்பொழுது வறுத்த முந்தீரி, தீராட்சை, ஏலக்காய் பொடியைப் போவும். இதன் பிறகு சீரகப் பவுட்டாரைப் போடவும். சிறிது நிலில் அரிசி மாலை கரைத்து ஊற்றி ஒரு கொதி வந்ததும், தேங்காய்ப்பாலை ஊற்றவும். இப்பொழுது கோதை ஒரு தடவை கீறிவிட்டு அடுப்பில் இருந்து பாயசத்தை இறக்கிவிடவும். வித்தியாசமானாலும் சுத்தானதுமான நூடில்ஸ் பாயசம் தயார். குறிப்பு: இந்த பாயசத்தை அரிசி மாலைவும் செய்யலாம். ஆனால் அரிசி மாலைவு மொட்டிப் பத்தாங்கு தீர்டி முடியாது. அதனால் பால் கொழுக்கடைக்கு செய்வது போன்று சிறு சிறு உருண்டைகளாக செய்து சீனிப்பாகில் போட்டு எடுக்கலாம்.

### தேவையான பொருள்கள்

கோதுமை மா - ஒரு கிண்ணம் சீனி - முக்கால் கிண்ணம் (அல்லது சுவைக்கு ஏற்பு) நெய் - தேவையான அளவு உப்பு - ஒரு சிட்டிகை ஏலக்காய், முந்தீரி, தீராட்சை - தேவைக்கேற்ப தேங்காய்ப்பால் - ஒரு கிண்ணம் சீரகப் பவுடர் - ஒரு சிட்டிகை அரிசி மா - ஒரு தேக்கரணி

## மருத்துவக்கணம் நிறைந்த வல்லாரை

- இரும்புச்சத்து, சன்னணம்புச்சத்து, விற்றமின் 'ஏ', விற்றமின் 'சி' மற்றும் தாது உப்புக்கள் இதில் நிறைந்துள்ளன. குருதிக்கு தேவையான சத்துக்களை, சரி விசித் அளவில் கொண்டுள்ளது. மூன்றாண்து செய்யப்படத் தேவையான ஊட்டச்சத்துக்கள் இதிலுள்ளது.
- வாய்புண்ணுக்கு வல்லாரை சிறந்த மருந்தாகும். வாய்புண்ணால் அவதி சீரிவர்கள் காலையெடும்மாலை யும் நான்கைகந்து வல்லாரை இலைகளைப் பச்சையாக வாயில்போட்டு நன்கு மென்றுதினாலும், வியப்புட்டும் வித்தில் வாய்ப்புண் மறைந்துவிடும்.
- ஞாபக சுக்கியை அதிகரிக்கும். தொண்டல்தோ, காய்ச் சல், சளி ஒறைய உதவும். உடல் சோர்வு, பல்நோய்

- களை கட்டுப்படுத்தும். படை பேன்ற தோல் நோய் களை குணப்படுத்தும். அஜீரைக் கோளாறுகளை குறைக்கும். கண் மங்கலை சரி செய்யும்.
- உடல் ளரிச்சல், மூட்டு வலி, வீக்கம், சிறுநீர் மஞ்சள் நிறமாகப்போதும் போன்ற மூட்டுகளுண்மைகளும். வல்லாரைத் துவையல் மலச்சிக்கலை அகற்றும். இந்தக் கீரையை சமைக்கும்போது புளி சேர்க்கக்கூடாது.
- வல்லாரை மலச்சிக்கலைப் போக்கி, வயிற்றுப் புண், குழல்வைகளை அப்புக்கிரை, வல்லாரை இலைகளை நிறுவுப்படுத்துவது, பாலைக் கலைந





## தகவல்களோ....

முடிமறைத்திருந்தால் அவர்களுக்கு எதிராக உரிய நடவடிக்கை எடுக்கப்படும். இவ்வாறு சுட்டம் மற்றும் ஒழுங்கு அமைச்சர் சாகல ரட்னாயக்க நேற்றுத் தெரிவித்தார்.

நாடாளுமன்றக் கட்டத் தொகுதியில் நேர்றுப் புதன்கிழமை நடைபெற்ற வாராந்த அமைச்சரவேத் தீர்மானங்களை அறிவிக்கும் செய்தியாளர்கள் சந்திப்பின்போதே மேற்கண்டவாறு அவர் குறிப்பிட்டார்.

அவர் தெரிவித்ததாவது:

பல்கலைக்கழக மாணவர்கள் உயிரிழக்கக் காரணமாக இருந்த மேற்படி சம்பவம் தூர்திர்ஷ்டவசமானது. இது தொடர்பான விசாரணைகளில் ஒரு போதும் அவநம் பிக்கை கொள்ளத் தேவையில்லை.

மோட்டார் சைக்கிள் விடத்தையுடேமான வர்களினது உயிரிழப்புகள் ஏற்பட்டதாக ஆரம்பத்தில் அறிவிக்கப்பட்டிருந்த போதி வும், வடக்கு மாகாணத்துக்குப் பொறுப்பான பிரதிப் பொலிஸ்மா அதிபரின் உத்தரவின் பேரில் நடத்தப்பட்ட விசாரணை மற்றும் உப்ரக்ஷற்றுப் பரிசோதனையின் பின் நேர துப்பாக்கிச் சுட்டின் காரணமாக உயிரிழப்பு நிகழ்ந்தது என்பது கண்டறியப்பட்டது.

அப்படியாயின், சம்பவத்தையுடேது அது பற்றியதகவல்கள் மறைக்கப்பட்டதான்று நீங்கள் கேள்வி எழுப்பலாம். எனினும், அது தொடர்பில் தற்போதே சொல்லவுது காலத் துக்கு முந்திய விடயமாகவே இருக்கும் என்றார்.

இதன்போது கேள்வியான்றை எழுப்பிய செய்தியாளர், மேற்படி சம்பவம் தொடர்பில் சாதாரண தரத்திலான 5 பொலிஸ் உத்தியோகத்துக்கள் மட்டும் கைது செய்யப்பட்டிருப்பது ஏன் என்றும், உயர் அதிகாரிகள் சம்பவம் தொடர்பான தகவல்களை மறைத்திருப்பதற்கான சாததீயங்கள் இருந்திருக்க முடியாதா என்றும் கேட்டார். இதற்குப் பதிலளித்த அமைச்சர் சாகல, உயர் அதிகாரிகள் தகவல்களை மூடி மறைத்துமைக்கான ஆதாரங்கள் விசாரணைகளின் இறுதியில் கிடைக்கும் படச்சத்தில் அவர்களுக்கு எதிராகவும் நடவடிக்கை எடுக்கப்படும். அது உள்ள ஒழுக்காற்று நடவடிக்கையாகவும் இருக்கலாம். எவ்வாறிருப்பினும், சம்பவ இடத்தில் இருந்த பொலிஸ் அதிகாரிகளே இதுவரை கைது செய்யப்பட்டுள்ளனர். அதுமட்டுமல்லது, சம்பவம் இடம்பெற்றதும் சம்பந்தப்பட்ட மாணவர்கள் இருவரும் அங்கிருந்த பொலிஸாரினால் வைத்தியசாலைக்கு எடுத்துச் செல்லப்பட்டனர் - என்றார். (த-5)

## தெற்குக்குப்....

அவர் தெரிவித்ததாவது:

வடக்கு மற்றும் கிழக்கு மாகாணங்களில் நிர்வாகம் முழுமையாக சீர்குலைந்துள்ளது. விடுதலைப் புலிகள் மீண்டும் உயிர்பெற்று வருகின்றனர். எனவே அரசு உடனடியாகத் தேர்தலை நடத்தி மக்கள் ஆணையைப் பெற்றுக் கொள்ளவேண்டும். பொது மக்களுக்கு உண்மைகளை மூடி மறைத்து விட்டுப் பாதுகாப்புப் படைகளை முகாமுக்கள் அரசு முடக்கி விட்டுள்ளது. தேசிய பாதுகாப்புக்கு குறித்து பாதுகாப்புக்கு அச்சுறுத்தல் இல்லை என்று தற்போது பாதுகாப்பு அமைச்சினால் கூற முடியுமா?

அரசு பதவி விலகியோ தேர்தலை நடத்தியோ நாடடைப் பாதுகாக்க வழிவிட வேண்டும். வடக்கிலிருந்து தென்னிலங்கைக்குப் பினாங்களை கொண்டு வந்த காலத்தை மீண்டும் உருவாக்க அரசு முயற்சிக்கக் கூடாது. வடக்கு - கிழக்கில் புலனாய் வசு சேவைகள் இன்றியமையாததாகும். ஆனால் பாதுகாப்பு அதிகாரிகளை அரசு இழிவுபடுத்தி வருகின்றது என்றார். (த-5)

## மாணவர்....

கடந்த வியாழக்கிழமை இருவிழுவிண்டுமான வர்கள் பொலிஸாரின் துப்பாக்கிச் சுடில் உயிரிழந்த சம்பவம் மற்றும் அதனையுடேது இடம்பெற்ற சம்பவங்கள் தொடர்பாகப் பொலிஸர் தீவிர விசாரணைகளை மேற்கொண்டு வருகின்றனர்.

பல குழுக்கள் அமைக்கப்பட்டு இந்த விசாரணைகள் முன்னடிக்கப்பட்டு வருகின்றன.

இந்த விசாரணைகள் தொடர்பான எந்தத் தகவல்களையும் உண்டக்களுக்குப் பகிரவேண்டும் எந்த பொலிஸ் தீவிர விசாரணைகளை மேற்கொள்ள அதிகாரிகளுக்கு நீங்கள் கூட்டுப்பட்டிருந்தார்கள். அந்தப் பொதுமான 445 கிலோ வெஹ்ரோயின் இருந்தது என்று பொலிஸரால் வழக்குத்தாக்கல் செய்திருந்தனர். நீங்கள் நீதிமன்றத்தில் அரிக்கையில் பிடிப்பாட்டுக்கு நீதிமன்றத்தில் பதிலளித்துக்கொண்டு வருகின்றனர். அவர்களை நிலைமையில் விசாரணை நடத்துவது ஆணையர்களுக்கு நீங்கள் கூட்டுப்பட்டிருந்தார்கள். அந்தப் பொதுமான 445 கிலோ வெஹ்ரோயின் இருந்தது என்று பொலிஸரால் வழக்குத்தாக்கல் செய்திருந்தனர். நீங்கள் நீதிமன்றத்தில் அரிக்கையில் பிடிப்பாட்டுக்கு நீதிமன்றத்தில் பதிலளித்துக்கொண்டு வருகின்றனர். அவர்களை நிலைமையில் விசாரணை நடத்துவது ஆணையர்களுக்கு நீங்கள் கூட்டுப்பட்டிருந்தார்கள். அந்தப் பொதுமான 445 கிலோ வெஹ்ரோயின் இருந்தது என்று பொலிஸரால் வழக்குத்தாக்கல் செய்திருந்தனர். நீங்கள் நீதிமன்றத்தில் அரிக்கையில் பிடிப்பாட்டுக்கு நீதிமன்றத்தில் பதிலளித்துக்கொண்டு வருகின்றனர். அவர்களை நிலைமையில் விசாரணை நடத்துவது ஆணையர்களுக்கு நீங்கள் கூட்டுப்பட்டிருந்தார்கள். அந்தப் பொதுமான 445 கிலோ வெஹ்ரோயின் இருந்தது என்று பொலிஸரால் வழக்குத்தாக்கல் செய்திருந்தனர். நீங்கள் நீதிமன்றத்தில் அரிக்கையில் பிடிப்பாட்டுக்கு நீதிமன்றத்தில் பதிலளித்துக்கொண்டு வருகின்றனர். அவர்களை நிலைமையில் விசாரணை நடத்துவது ஆணையர்களுக்கு நீங்கள் கூட்டுப்பட்டிருந்தார்கள். அந்தப் பொதுமான 445 கிலோ வெஹ்ரோயின் இருந்தது என்று பொலிஸரால் வழக்குத்தாக்கல் செய்திருந்தனர். நீங்கள் நீதிமன்றத்தில் அரிக்கையில் பிடிப்பாட்டுக்கு நீதிமன்றத்தில் பதிலளித்துக்கொண்டு வருகின்றனர். அவர்களை நிலைமையில் விசாரணை நடத்துவது ஆணையர்களுக்கு நீங்கள் கூட்டுப்பட்டிருந்தார்கள். அந்தப் பொதுமான 445 கிலோ வெஹ்ரோயின் இருந்தது என்று பொலிஸரால் வழக்குத்தாக்கல் செய்திருந்தனர். நீங்கள் நீதிமன்றத்தில் அரிக்கையில் பிடிப்பாட்டுக்கு நீதிமன்றத்தில் பதிலளித்துக்கொண்டு வருகின்றனர். அவர்களை நிலைமையில் விசாரணை நடத்துவது ஆணையர்களுக்கு நீங்கள் கூட்டுப்பட்டிருந்தார்கள். அந்தப் பொதுமான 445 கிலோ வெஹ்ரோயின் இருந்தது என்று பொலிஸரால் வழக்குத்தாக்கல் செய்திருந்தனர். நீங்கள் நீதிமன்றத்தில் அரிக்கையில் பிடிப்பாட்டுக்கு நீதிமன்றத்தில் பதிலளித்துக்கொண்டு வருகின்றனர். அவர்களை நிலைமையில் விசாரணை நடத்துவது ஆணையர்களுக்கு நீங்கள் கூட்டுப்பட்டிருந்தார்கள். அந்தப் பொதுமான 445 கிலோ வெஹ்ரோயின் இருந்தது என்று பொலிஸரால் வழக்குத்தாக்கல் செய்திருந்தனர். நீங்கள் நீதிமன்றத்தில் அரிக்கையில் பிடிப்பாட்டுக்கு நீதிமன்றத்தில் பதிலளித்துக்கொண்டு வருகின்றனர். அவர்களை நிலைமையில் விசாரணை நடத்துவது ஆணையர்களுக்கு நீங்கள் கூட்டுப்பட்டிருந்தார்கள். அந்தப் பொதுமான 445 கிலோ வெஹ்ரோயின் இருந்தது என்று பொலிஸரால் வழக்குத்தாக்கல் செய்திருந்தனர். நீங்கள் நீதிமன்றத்தில் அரிக்கையில் பிடிப்பாட்டுக்கு நீதிமன்றத்தில் பதிலளித்துக்கொண்டு வருகின்றனர். அவர்களை நிலைமையில் விசாரணை நடத்துவது ஆணையர்களுக்கு நீங்கள் கூட்டுப்பட்டிருந்தார்கள். அந்தப் பொதுமான 445 கிலோ வெஹ்ரோயின் இருந்தது என்று பொலிஸரால் வழக்குத்தாக்கல் செய்திருந்தனர். நீங்கள் நீதிமன்றத்தில் அரிக்கையில் பிடிப்பாட்டுக்கு நீதிமன்றத்தில் பதிலளித்துக்கொண்டு வருகின்றனர். அவர்களை நிலைமையில் விசாரணை நடத்துவது ஆணையர்களுக்கு நீங்கள் கூட்டுப்பட்டிருந்தார்கள். அந்தப் பொதுமான 445 கிலோ வெஹ்ரோயின் இருந்தது என்று பொலிஸரால் வழக்குத்தாக்கல் செய்திருந்தனர். நீங்கள் நீதிமன்றத்தில் அரிக்கையில் பிடிப்பாட்டுக்கு நீதிமன்றத்தில் பதிலளித்துக்கொண்டு வருகின்றனர். அவர்களை நிலைமையில் விசாரணை நடத்துவது ஆணையர்களுக்கு நீங்கள் கூட்டுப்பட்டிருந்தார்கள். அந்தப் பொதுமான 445 கிலோ வெஹ்ரோயின் இருந்தது என்று பொலிஸரால் வழக்குத்தாக்கல் செய்திருந்தனர். நீங்கள் நீதிமன்றத்தில் அரிக்கையில் பிடிப்பாட்டுக்கு நீதிமன்றத்தில் பதிலளித்துக்கொண்டு வருகின்றனர். அவர்களை நிலைமையில் விசாரணை நடத்துவது ஆணையர்களுக்கு நீங்கள் கூட்டுப்பட்டிருந்தார்கள். அந்தப் பொதுமான 445 கிலோ வெஹ்ரோயின் இருந்தது என்று பொலிஸரால் வழக்குத்தாக்கல் செய்திருந்தனர். நீங்கள் நீதிமன்றத்தில் அரிக்கையில் பிடிப்பாட்டுக்கு நீதிமன்றத்தில் பதிலளித்துக்கொண்டு வருக



இனிய தீவாவளிக் திருநாளை முன்னிட்டு...

திருமண பட்டுப் புடைவெகளின் பூங்காவனம்  
**இந்தியன் செலக்ஷனின்**  
**மாபெரும் மெகா சேல்**  
**கிர்தியன் பஜார்**



இடம்

**யாழ். வீரசிங்கம் மண்டபம்**  
காலம்

**05.10.2016 முதல் 30.10.2016 வரை**

உங்களுக்குத் தேவையான  
 திருமணப் பட்டுப்புடைவெகள்,  
 கொட்டன் சல்வார்கள், நெற் சல்வார்கள்,  
 சல்வார் துணிகள் மற்றும் சிறுவர்  
 சிறுமியருக்கான ஆடைத் தொவிகளை  
 மாபெரும் விலைத் தள்ளுபடியில்  
 பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

**சல்வார் துணிகள்**

❖ 1 டொப் சல்வார் துணி (கொட்டன்)	1050/-	750/-
❖ 2 டொப் சல்வார் துணி (சில்க்)	1250/-	1000/-
❖ 3 டொப் சல்வார் துணி (சில்க்)	1750/-	1500/-

யாழ். மாவட்ட வாடிக்கையாளர்களின் நலன்கருதி

**21.10.2016 வெள்ளிக்கிழமை முதல்**

**லை.80, கஸ்தாரியார் வீதி,**

**மாநகர சபை புதிய கட்டடத் தொகுதி, முதலாம் மாடியில்**  
**திருமண பட்டுப்புடைவெகளின் பூங்காவனம்**

**“இந்தியன் செலக்ஷன்”**

**புதிய காட்சியறை தீறந்து வைக்கப்பட்டுள்ளது**

என்பதை அறியத்தருவதில் மகிழ்ச்சியடைகின்றோம்.

நெட நீகழ்வில் சகல வாடிக்கையாளர்களுடும்

Digitized by Noolaham Foundation.  
noolaham.org | aavanaham.org

அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

நன்றா

நெட நீகழ்வு

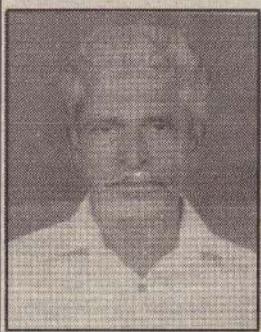
# யோகா பயிற்சி வகுப்பு

சாவகச்சேரி, ஒக. 27  
தென்மராட்சிப் பிரதேசத்தில் யோகாசனப் பயிற்சி வகுப்புக்கள் ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளன. பயிற்சிவகுப்புக்கள் தச்சனதோப்பில் உள்ள நாவற்குழி சாவகச்சேரி பிரதேச சபையின் பொதுமண்டபத்தில் கடந்த சனிக்கிழமை ஆரம்பிக்கப்பட்டது.

பயிற்சி நெறி சனி, ஞாயிறுத்தினங்களில் காலை 7 மணி தொடக்கம் ஆரம்பித்து நடைபெறவுள்ளது. முற்றிலும் இலவசமாக நடைபெறும் பயிற்சியில் பாடசாலை மாணவர்கள், பொதுமக்கள் எனப் பலர்கள் நடந்து கொண்டு பயிற்சி பெற்று வருகின்றனர். கந்தையாகன்கம் மாநிதம் நிதியத்தால் நடத்தப்படும் இந்தப் பயிற்சியில் இணையவிரும்பும் பொதுமக்கள் நாவற்குழி பிரதேச சபை உப அலுவலகத்துடன் தொடர்பு கொள்ள வேண்டும்.

(மு-13)

## மரண அறிவித்தல்கள் செல்லத்துரை தங்கராசா



கந்தோடை மேற்கு, சனி னாகத்தைப் பிறப்பிடமாகவும் வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட செல்லத்துரை தங்கராசா 25.10.2016 செவ்வாய்க்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்கள் என செல்லத்துரை - இரத்தினம் தம்பதியரின் அன்பு மகனும் மகாலட்சுமியின் அன்புக்கண வரும் தயாளர்கள், பாஸ்கரன், மதீபன், கிள்ளராஜ், தயாளவதனி ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (27.10.2016) வியாழக்கிழமை அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்ற புதுவுடல் தகனக்கிரியைக்காக பிறப்பக் குரு மணியளவில் கந்தோடை சங்கம்புவு இந்து மயானத்துக்கு எடுத்துச் செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்ளவும்.

கந்தோடை மேற்கு,

சனி னாகம்

077 055 5498

தகவல்:  
குமேபத்தினர்

(C 23009)  
(16.17.19)

## சோமசுந்தரம் வேலாயுதபிள்ளை (Retired Fire Brigade Officer)



தீருநெந்வேலி கேணியடையைப் பிறப்பிடமாகவும் உறுப்பிராஸுவும் வசிப்பிடமாகவும் தற்போது வண்டனை வதிவிடமாகவும் கொண்ட சோமசுந்தரம் வேலாயுதபிள்ளை கடந்த (25.10.2016) செவ்வாய்க்கிழமை வண்டனைக் காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான சோமசுந்தரம்-இராசமணி தம்பதியரின் சிரேஷ்ட புதுவுடலும் காலஞ்சென்ற வர்களான செல்லயோநாகரத்தினம் தம்பதியரின் அன்பு மருமகனும் விஜயலட்சுமியின் பாசமிகு கணவரும் சண்முக விஸ்காம் (ராக) காலஞ்சென்றவர்களான கணேசன், பஞ்சலிங்கம் (சின்னாராக), மருமாலும் தீர்மானம் செல்லாதன், ரோஜேஷன்வரி (கன்டா), துரைசிங்கம், சண்முக நாதன், காலஞ்சென்ற சர்வதீர்மை சோதிநாதன் (ஜேர்மனி), மோகநாதன் (பிரான்ஸ்) ஆகியோரின் சகோதரரும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் 30.10.2016 குயிற்றுக் கிழமை வண்டனை நடைபெறும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்ளவும்.

தகவல்:

சன்முகவிளங்கம் (ராக), சிதம்பரநாதன், துரைசிங்கம், சன்முகநாதன் } சகோதரர்கள்.

கொட்டகாட்டு வீதி, கோண்டாவில் கீழ்க்கு, மாழ்ப்பானம்.

(C 23012) (16.17.19)

## மரண அறிவித்தல் திருமதி செல்லம்மா ஆறுமுகம்



காரைநகர் இராசாவின் தோட்டத்தைப் பிறப்பிடமாகவும், இராமநாதன் வீதி, திருநெந்வேலி யை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட திருமதி செல்லம்மா ஆறுமுகம் கடந்த (25.10.2016) செவ்வாய்க்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான வேலுப்பிள்ளை-தங்க முத்து தம்பதியரின் அன்பு மகனும் ஆறுமுகத்தின் பாசமிகு மனைவியும் காலஞ்சென்றவர்களான இராமநாதன் - தனுக்கோடு தம்பதியரின் மருமகனும் காலஞ்சென்ற நவரத்திராசா மற்றும் நவராணி (ஷேந்தி ஜேவியா), நவநீதகிருஷ்ணன் (ஆசிரியர் யாழ். இந்துக்கல்லூரி), நவநீலயோகராஜா (பிரான்ஸ்), சுந்திரராணி (ஆஸ்திரேலியா), ரோகினி (லண்டன்) ஆகியோரின் அன்புத்தாயும் காலஞ்சென்றவர்களான கந்தசாமி, இராசம்மா, காமாட்சி ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரியும் காலஞ்சென்ற நாககுமார் மற்றும் சோதிமலர் (ஆசிரியை, யா/சென்மேரீஸ் மகா வித்தியா யைம்), தீரியம்பகி, தவராசா, தவசீலன் ஆகியோரின் அன்பு மாயியும் நவரமணன் காலஞ்சென்ற நவருக்கன் மற்றும் நவராஞ்சி, நவராபி, வங்கைதை, தீலீபன், விதுவா, சிந்துவா, பிருந்தா, கீர்த்திகன், ஹரிப்பிரியன், ஹரணி, ஹீஸ்கந்தவேள், ஹேமபிரிந்து ஆகியோரின் பேர்த்தியும் ஹாசினி, கீருத்திகா, அச்சதன் ஆகியோரின் பூட்டியும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (27.10.2016) வியாழக்கிழமை அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்ற புதுவுடல் பிறப்பக் 3.00 மணியளவில் தகனக்கிரியைக்காக கொக்குவில் இந்து மயானத்திற்கு எடுத்துச் செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

தகவல்:

உ. நவநீதகிருஷ்ணன் (ஷேந்தி)

077 4598261

Digitized by Noolaham Foundation.

<http://noolaham.org>

(J 5674) (16.17.19)

## விளம்பரங்கள்



## மரண அறிவித்தல்

### சின்னத்துரை பரராச்சேகரம் (சின்னத்தம்பி)

மலர்வு

உத்ரவு

20.10.1946

23.10.2016

யாழ். ஜினுவில் மேற்கு, பரராச்சேகரப்பிள்ளையார் கோயில்லையைப் பிறப்பிடமாகவும் ஜினுவில் கீழ்க்கு, கன்டா Toronto ஆசிய திபங்களை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட சின்னத்துரை பரராச்சேகரம் 23.10.2016 குயிற்றுக் கிழமை கண்டாவில் இறைவளாட சேர்ந்தார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்கள் என செல்லத்துரை - இரத்தினம் தம்பதியரின் அன்பு மகனும் மகாலட்சுமியின் அன்புக்கண வரும் தயாளர்கள், பாஸ்கரன், மதீபன், கிள்ளராஜ், தயாளவதனி ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையும் ஆவார். அன்னார் காலஞ்சென்றவர் சின்னத்துரை-பிராசம்மா (ஜினுவில் மேற்கு) தம்பதியரின் அன்புப் புதல்வரும் காலஞ்சென்ற முத்துத்தம்பி-வள்ளுவில்லை (ஜினுவில் கீழ்க்கு) தம்பதியரின் அன்பு மருமகனும் நாகரத்தினத் தீன் அன்புக் கணவரும் கஜெஜயன் (கஜன்), குமரகுபரன் (குமார்), காலஞ்சென்ற நம்மன், பிரதீபா (பிபா) ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையும் காலஞ்சென்றவர்களான பாலசுப்பிரமணியம் (பாலா), புனிதவதி (மனி) மற்றும் சர்வவதி (ராசாத்தி), பாலச்சந்திரன் (செல்வம்), சிவபாக்கியவதி (தேவி), பொன்மலர் (வெளி), தவமலர் (ரவி), சன்முகவிளங்கம் (சிறி-Montreal) ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரரும் கிளோஜாவின் அன்பு மாமலும் காலஞ்சென்றவர்களான கணேசன், பஞ்சலிங்கம் மற்றும் இறைவராஜி, சொக்கலிங்கம், சித்தாமி, சிவபாதசுந்தரம், விசுவலிங்கம், மதனகுமாரி ஆகியோரின் அன்பு மைத்துனரும் பிரணவி, வைஸ்னைவி ஆகியோரின் அன்புப் பேரனும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் 30.10.2016 குயிற்றுக்கிழமை கண்டாவில் நடைபெறும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்ளவும்.

கஜன் (கன்டா)

+12892409398

+14167325898

(J 5677) (16.17.19)

தகவல்:

சின்னத்துரை பாலச்சந்திரன்  
(செல்வம்-ஜினுவில்)

தொயின்  
மழியில்

24

08

1951





## முதலாம் ஆண்டு நினைவுஞ்சல்

தொற்று

21

04

1941

மறைவு  
08

11

2015

## அமர் முத்து திருநாவுக்கரசு

பாசுந்தின் உறவுடைய பண்பின் திருமாப்  
பாசுந்தால் அரவுகணத்து வழிகாட்டிய எங்கள் நியீவீரி!

உங்கள் நினைவுகளில் நாம் வாழ்ந்தோம்.

கராசி லேன்.

சனிமுனிபாம்.

குமேபத்தினர்.

(15852)(12.18)

## பதினாறாம் ஆண்டு நினைவுஞ்சலி

மண்ணில்  
1927.07.27விண்ணில்  
2000.10.28அமர்  
கந்தையா  
பரராசசிங்கம்(ஷேவு பெற்ற விகிதர் லிங்ககைக்  
காப்புறுதிக் கூட்டுத்தாபனம்)

திதி - தீர்யோதசி

ஆண்டு பதினாறு ஆண்டுமா உந்தன் அங்கு முகம் தேழியிங்கு  
வொங்குடோன காலதுக்கு கொஞ்சமேறும் கருகையில்லையோ  
மாங்குடோன மனிதர் வந்ததேறும்போது இந்து புவலகில்  
வேங்குகிள்ளோம் நாயகனை உமது ஆத்மா சாந்தியடைய

பால்முகி:  
ஒருங்குமிகு சேர்து  
கொடுக்கும்.

குமேபத்தினர்.

12.18.18

தனிச்ய....  
பட்டுள்ளது, யாழ். பல்கலைக் கழக மாணவர்கள் இரு  
வர் கொலை செய்யப்பட்ட சம்பவத்தைக் கண்டித்து  
கடந்த தீங்கட்சிமை, யாழ். பல்கலைக் கழக மாணவர்  
களினால் மாவட்டச் செயலகத்துக்கு முன்பாகக் கவன  
வீரப்புப் போராட்டம் முன்னெடுக்கப்பட்டிருந்தது.

போராட்டத்தின் முடிவில் யாழ். மாவட்டச் செயலர் மற்றும் வடக்கு மாகாண ஆளுநர் ஆகியோரிடம் மனுக்கையளிக்கப்பட்டிருந்தது.  
கையளிக்கப்பட்ட மனுவுக்கு, வடக்கு மாகாண ஆளுநர் பதில் அனுப்பியுள்ளார். தனிச் சிங்களத்தில் மாத்திரம் எழுதப்பட்டுள்ளது. அந்தக் கடிதத்தில், பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்கவுக்கு முகவரியிடப்பட்டுள்ளது. பல்கலைக் கழக மாணவர்களினால் ஓப்படைக்கப்பட்ட கடிதம் நடவடிக்கைக்காக தங்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படுகின்றது என்று தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. இதன் பிரதி கலைப் பீட மாணவர் ஒன்றியத் தலைவருக்கு அனுப்பி வைக்கப்பட்டுள்ளது.

கலைப்பீட்மாணவர் ஒன்றியத் தலைவருக்கு அனுப்பியிலக்கப்பட்ட சிங்களமொழியிலான கடிதத்தையே, அதில் என்ன எழுதப்பட்டுள்ளது என்று ஆங்கிலத் தில் எழுதி ஆளுநருக்குப் பதிவுத் தபாலில் அனுப்பியிலவைத்துள்ளனர் மாணவர்கள்.

இதேவேளை, சிங்கள மொழியில் எழுதப்பட்ட கடிதத்தில் என்ன எழுதியிருக்கின்றது என்பதை புரிந்துகொள்ள முடியவில்லை என்று குறிப்பிட்டு ஆளுநரின் கடிதத்தைத் திருப்பி அனுப்பியகலைப்பட்ட மாணவர் ஒன்றியத் தலைவர், ஆளுநருக்குக் கையளித்த சிங்களத்தில் எழுதப்பட்ட மனுவிலேயே கையெழுத்திட்டிருந்தார். அதன் பிரதி கலைப் பீட மாணவர் ஒன்றியத் தலைவர் கொடித்துவக்கு தெரிவித்துள்ளார்.

தனிச் சிங்களத்தில் அனுப்பி வைத்துள்ள ஊடக அறிக்கையிலேயே வஜீர மேற்கண்ட வாறு குறிப்பிட்டார்.

யாழ். பல்கலைக் கழக மாணவர்கள் கடந்த தீங்களிக்கிழமை ஆளுநரின் செயலாளர் ஊடாக மனுக்கையில்லை அந்த மனுக்களை மொழியில்லை முத்பட்டிருந்தது. அதன் கீழ் கலைப்பட்ட மாணவர் ஒன்றியத் தலைவர் கையெழுத்திட்டிருந்தார்.

இந்த நிலையில், மாணவர்கள் வழங்கிய மனுவை, பிரதமருக்கு அனுப்பி வைத்து அதன் பிரதியைக் கலைப் பீட மாணவர் ஒன்றியத் தலைவருக்கு ஆளுநர் அனுப்பியைத் தார். அந்தக் கடிதத்தில் என்ன சொல்லப் பட்டுள்ளது என்பது புரியவில்லை என்றும், இலங்கையில் சிங்களமூழ், துமிழிலும் அரசு கரும்மையூ என்று அந்தக் கடிதத்தை மாணவர் ஒன்றியத் தலைவர் திருப்பிஅனுப்பியைத் திருக்கின்றார். அவர் அனுப்பியெழுதிக் குறிப்பில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. (த-5-4-10)

## வீட்கேக்கிருத்திய மதைப்பு

கடந்த 28.09.2016 சிவபதமடைந்த எங்கள் அன்புத் தெய்வம்

அயர்

## கந்தையா ஜகநாதன்

தோற்றும்  
22.01.1964 மறைவு  
28.09.2016

அன்னாரின் வீட்டுக்கிருத்தியக் கிரியைகள் நாளை (28.10.2016) வெள்ளீக்கிழமை நன்மை பகல் 12.00 மணியில்லை எமது ஜில்லத்தில் நடைபெற உள்ளதால் தாங்களும் தங்கள் நடைபெற்றீரும் வருமை தந்து அன்னாரின் ஆத்மாந்திப் பிரார்த்தனையிலும் அதனைத் தொடர்ந்து நடைபெறும் மதிய போசன நிகழ்விலும் கவுன்சு கொள்கூறுமாறு அன்புடன் அறைக்கிள்ளோம்.

வங்காரப்பங்கன், யாழ்ப்பானம்.

(15636) (14.17.18)

குமேபத்தினர்.

## கண்ணர் அஞ்சலி

எமது கல்லூரியின் சிரேஷ்ட ஆசிரியரும் ஆசிரியர் கழகத் தலைவருமாகிய ஆ.நவநீதகிருஷ்ணன் அவர்களின் அன்புத் தாயார் ஆற்முகம் செல்லும்மா அவர்களின் மறைவுச் செய்தியறிந்து துயருற்றிருக்கும் அவரின் குமேபத்தினருக்கு ஒழுந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக் கொள்வதுடன் அன்னாரின் ஆத்மா சாந்தியடைய தெரிவன்று போன்று ஆத்மா சாந்தி நடைபெறும் ஆற்முக கழகம் ஆசிரியர் கழகம் யாழிபானம் கிந்துக் கல்லூரி

## 180 ஆவது நாள் நினைவுஞ்சலியும் நன்றி நவீலஹம் அமர் சேதுகாவலர் பானுகோபன்

(Old boy-St.Johns College-Jaffna)

மாணவன் - இலங்கை விமானத்துறைக்கல்லூரி-கட்டுநாயகர்

(Flight operations officer)

மலரிவு: -08.06.1996 மறைவு: -05.05.2016

“கணம் எல்லாம் அழுக்கிறோம்  
கண்ணான எங்கள் தம்ப் – பானு  
இன்னும் தான் நம்பவீல்லை  
நீ எம்முடன் இல்லை என்று”

உங்கள் ஆத்மா சாந்த அடைய இறைவனைப் ப்ரார்த்தக்கிறோம்.

அப்பா, அம்மா, சகோதரிகள்

அமர் சேதுகாவலர் பானுகோபன் அவர்களின் மறைவுச் செய்த அந்த

நேரடியாகக் கலைந்துகொண்டவர்களுக்கும் தொலைபேச் மூலம் துயர்ப்பரின்து கொண்டவர்களுக்கும் கடந்த

கண்ணர் அஞ்சல் வெள்ளிட்டும் மலர் வகையை வைத்தும் அனுதாபங்களைத் தொவித்து

ஆறுதல் கூற்யவர்களுக்கும் மற்றும் பல வழகள்ல் உதவ செய்தவர்கள் அனைவருக்கும் எமது குடும்பத்தார் சார்பில் இதய பூர்வமான நன்றகளைத் தொவித்துக்கொள்கிறோம்.

அத்துடன் அவர்கள் அந்தயேட்டிக்கரையை நாளை (28.10.2016) வெள்ளீக்கிழமை எமது இல்லத்தில்

நடைபெற்று “அஸ்த” கீர்மலை புனித தீர்த்தகரையை சஞ்சயணம் செய்யப்படும்.

வீட்டுக்கிருத்திய நகழ்வுகள் 31.10.2016 திங்கட்கிழமை முற்பகல் 11.00 மணியளவில் எமது இல்லத்தில்

நடைபெற உள்ளதால் அத்திருணைம் தாங்கள் குடும்ப சந்தம் வந்தை தந்து அன்னார்கள்

அத்மசாந்திப் ப்ரார்த்தனையைவும் அதனைத் தொடர்ந்து நடைபெறும் மத்யபோசன நகழ்வுவும் கலைந்து கொள்ளும்

வண்ணம் உற்றார், உறவனர், நண்பர்கள் அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கிறோம்.





## கவாஸ்கருக்கு கவலை

இந்திய அணியின் ஆரம்பத் துடுப்பாட்ட வீரர்களின் மோசமான துடுப்பாட்டத் துக்குத் தனது கவலையைத் தெரிவித்தார். இந்திய அணியின் முன்னாள் தலைவரான கவாஸ்கர்.

இந்திய அணியின் பந்து வீசுக்கூராவுமுன்னேற்றம் கண்டுள்ளது. துடுப்பாட்டத்தைப் பொறுத்தவரை முன்வரிசை கோக்கியாலும், மத்திய வரிசை டோனியாலும் பலமாக உள்ளது. ஆஸால் ஆரம்ப வீரர்களின் செயற்பாடு கவலை தரும் விதத்தை லேயே அமைந்துள்ளது. தீருப்திப் படக்கூடிய பெறுபேறு கடல் ஆரம்ப வீரர்கள் வெளிப்படுத்த வில்லை. நியூசிலாந்துக்கு எதிரான டெஸ்ட் மற்றும் ஒருநாள் தொடர்களில் இதுவரை முடிவடைந்த ஆட்டங்கள் இதைச் சிறப்பாகச் சொல்லி நிற்கின்றன. இலக்குச் சரிவில் லாமல் ஜம்பது ஓட்டங்களை எட்டுவதே பெரும் பிரச்சினையாக உள்ளது. தொடரின் ஆட்டங்கள் அனைத்தும் இந்தியாவிலேயே நடைபெற்றுள்ளன. எமது சொந்த மன்னிலேயே இவ்வாறு தடுமாறினால் வேறு எந்த மண்ணில் இந்தியாவின் ஆரம்ப இணை தனது பலத்தை நிருபிக்கப் போகிறது என கவாஸ்கர் மேலும் தெரிவித்தார். (ம)



## அரையிறதீயை நெருங்குறைார் ஜேர்மனிய வீராங்கனை கெர்பர்

சிங்கப்பூர் வரண்ணில் தொடரில் அரையிறதீய ஆட்டத்துக்குத் தகுதி பெறுவதற்கான வாய்ப்பைக் கிட்டத்தட்ட உறுதி செய்தார் ஜேர்மனிய வீராங்கனையான ஏஞ்சலிக் கெர்பர்.

பன்னாட்டுத் தரப்படுத்தவில் முதல் எட்டு இடத்தில் உள்ள வீராங்கனைகள் மட்டும் பங்கேற்கும் ரென்னில் தொடரிசிங்கப்பூரில் நடைபெற்று வருகிறது. நேற்றுமுன்னினம் இடம்பெற்ற ஆட்டமொன்றில் பன்னாட்டுத் தரப்படுத்தவில் முதலிடத்தில் உள்ள வீராங்கனையான ஜேர்மனியின் கெர்பரை எதிர்த்து

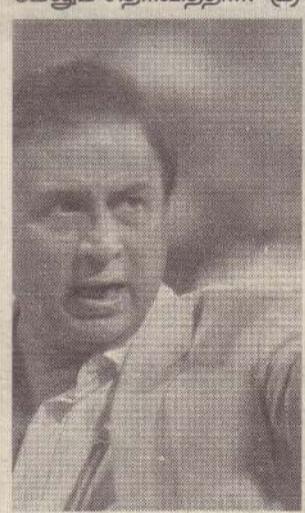
ரூமேனிய வீராங்கனை கேலப் மோதினார். மூன்று செற்களைக் கொண்ட ஆட்டத்தின் முதலிரு செற்களையும் முறையே 6:4, 6:2 என்ற புள்ளிகளின் அடிப்படையில் கைப் பற்றிய கெர்பர் 2:0 என்ற நேர்செற் கணக்கீல் வெற்றி பெற்றார்.

கெர்பர் தனது முதலாவது ஆட்டத்தில் சிபுல் கோவாவை வீந்தியிருந்தார். இது அவரின் இரண்டாவது வெற்றியாகும். இதன்மூலம் அரையிறதீக்குத் தகுதி பெறுவதற்கான வாய்ப்பை அவர் கிட்டத்தட்ட உறுதிப்படுத்தி னார். (ம)

## நீலங்கை கிரிக்கெட் வீரர்களின் சம்பளம் மூன்று ஆண்டுகளில் அதிகரிக்கப்படுமாம்

இலங்கை கிரிக்கெட் வீரர்களின் ஊதியம் அடுத்த 3 ஆண்டுகளில் அதிகரிக்குவதன் தாக இலங்கை கிரிக்கெட் சபையின் தலைவர் தீலங்க சுமதீபால் தெரிவித்தார். இலங்கை கிரிக்கெட் அணியின் சிம்பாப்வே சுற்றுப்பயணம் தொடர்பாக நேற்றுமுன் தீனம் நடைபெற்ற செய்தியாளர்கள் சந்திப் பிலேயே அவர் இதனைத் தெரிவித்தார். தரவரிசையில் சறுக்கல் இருக்கும்போது வீரர்களின் ஊதியமும் குறையும் என்பதை பல வீரர்கள் ஏற்றுக்கொண்டுள்ளனர்.

இதன்படி புதிய ஊதிய ஒப்பந்தம் கணக்கில் எடுத்துக்கொள்ளப்படும். 2016-2017 ஒப்பந்தத்தின்படி சர்வதேச அளவிலான ஒப்பந்தத்தில் 17 வீரர்களும், பிரீமியம் ஒப்பந்தத்தில் 13 வீரர்களும், தேசிய ஒப்பந்தத்தில் 70 வீரர்களும் என மொத்தம் 100 வீரர்களுக்கு இடையில் ஒப்பந்தங்கள் கைச் சாத்திடப்பட்டுள்ளன. ஒப்பந்தத் தொகை அடுத்த மூன்று ஆண்டுகளில் அதிகரிக்கப்படும் என சுமதீபால் மேலும் தெரிவித்தார். (ம)



## கலைமதி, யந், சிவகுமரன் மைலோ நோடரில் முன்னேறி

யாழ்ப்பாணம், ஒக். 27

மைலோ கிண்ணத்துக்கான கால்பந்தாட்டத் தொடரில் வடமராட்சி லீக்கில் பதிவுசெய்த அணிகளுக்கு இடையிலான ஆட்டங்களில் நவின்டில் கலைமதி அண்ணா சிலையடி யுத் உடுபிடிசிவகுமரன் அணிகள் அடுத்த சுற்றுக்களுக்கு முன்னேறின.

**கலைமதி - நவசக்தி**  
அல்வாய் மாணோகரா விளையாட்டுக் கழகத்தின் மைதானத்தில் நேற்றைய அனைத்து ஆட்டங்களும் நடைபெற்றன. ஓர் ஆட்டத்தில் நவின்டில் கலைமதி அணியை எதிர்த்து நவசக்தி அணிமோதியது. ஆட்டத்தின் 27 ஆவது நிமித்தில் நவின்டில் நவசக்தி அணியை எதிர்த்து நவசக்தி அணியின் சிறந்துள்ள முதல் கோலைப் பதிவு செய்தார். வேறொன்று மாற்றுமும் இல்லாமல் முடிந்து முதல் பாதி. இரண்டாம் பாதி யிலும் அதே நிலைதான். முடிவில் 1:0 என்ற கோல் கணக்கில் வெற்றிபெற்று அடுத்த சுற்றுக்குத் தகுதி பெற்றது கலை-

மதி சிறிஅம்பாள் அணி மோதியது. கோல்கள் இல்லாமல் முடிந்து முதல் பாதி. 46 ஆவது நிமிடத்தில் யுத் அணியின் சாருஜனும், 53 ஆவது நிமிடத்தில் ரூபிந்தனும் கோல்களைப் பதிவுசெய்தனர். 1:1 என்ற நிலையால் சமநிலைத் தவிர்ப்பு உதைகளில் வெற்றி வைத்தீர்மானிக்க வேண்டிய நிலை ஏற்பட்டது. முடிவில் யுத் அணி 5:4 என்ற கோல் கணக்கில் வெற்றிபெற்று அடுத்த சுற்றுக்குத் தகுதி பெற்றது.

**சிவகுமரன் - கரவைக்டர்**  
மற்றொரு ஆட்டத்தில் உடுபிடிசிவகுமரன் அணியை எதிர்த்து கரவைட்டுக்கரவைக்டர் அணி மோதியது. ஆட்டத்தின் 7 ஆவது நிமிடத்தில் கஜானன் சிவகுமரனின் முதல் கோலைப் பதிவுசெய்தார். 12 ஆவது நிமிடத்தில் சிவகுமரனின் கோலைப் பதிவுசெய்தார் செந்துரான். 2:0 என்ற சிவகுமரனின் ஆடுதிக்கத்துடன் முடிவடைந்து நிலையான இடையிலிருந்து அடுத்த சுற்றுக்குத் தகுதி பெற்றது சிவகுமரன். (ம-422-23-108)



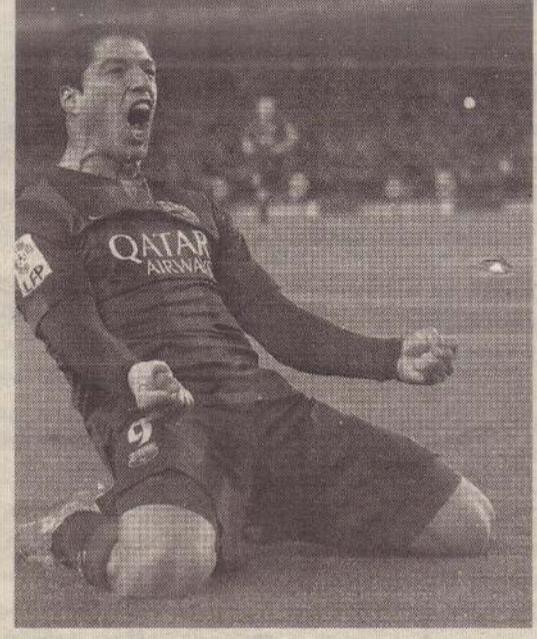
குமரனின் இரண்டாவது கோலைப் பதிவுசெய்தார் செந்துரான். 2:0 என்ற சிவகுமரனின் ஆடுதிக்கத்துடன் முடிவடைந்து நிலையான இடையிலிருந்து அடுத்த சுற்றுக்குத் தகுதி பெற்றது சிவகுமரன். (ம-422-23-108)

## ஐரோப்பியர் அல்லாத சிறந்த வீரர் சுவாரஸ்

நடப்பு வருட லா விகா தொடரில் ஐரோப்பியர் அல்லாத சிறந்த வீரராக உருகுவே வீரர் சுவாரஸ் தெரிவானார்.

ஸ்பெய்னில் உள்ள கால்பந்தாட்ட கழகங்கள் ஞக்கு இடையே நடைபெறும் லா விகா தொடரின் சிறந்த வீரர்களைத் தெரிவிசெய்து ஒவ்வொரு பிரிவிலும் விருதுகள் வழங்கிக் கொர விப்பது வழமை. முக்கிய விருதுகளில் ஒன்றான ஐரோப்பியர் அல்லாத சிறந்த வீரர் விருதை உருகுவே வீரர் சுவாரஸ் தட்டிச் சென்றார்.

லா விகா தொடரில் சுவாரஸ் பார்சிலோனாவைப் பிரதிநிதித்துவம் செய்து விளையாடுகின்றமை குறிப்பிடத்தக்கது. (ம)



## யற்றிக்ளாக்கு மூன்றாமிடம்

கொழும்பு, ஒக். 27

இலங்கைக்கப் பாடசாலைகள் கால்பந்தாட்டச் சங்கம் நடத்தும் 17வயதுப் பிரிவினருக்கான கால்பந்தாட்டத் தொடரில் சென். பற்றிக்கல்லுவாரி மூன்றா வது இடத்தைப் பிடித்தது.

வென்னபுவு அல்பிரட்பீரில் விளையாட்டு மைதானத்தில் அண்ணமையில் இந்த ஆட்டம் நடைபெற்றது. கொழும்பு சென். பிற்றார்ஸ் கல்லுவாரி அணியை எதிர்த்து சென். பற்றிக்கல்லுவாரி அணியை எதிர்த்து சென். பற்றிக்கல்லுவாரி அணி 4:0 என்ற கோல் கணக்கில் வெற்றி பெற்று மூன்றாம் இடத்தைத் தனதாக கீக் கொண்டது. (ம-23)

## மைலோ கிண்ணாம்; தீண்ணை மோதுல்

யாழ்ப்பாணம், ஒக். 27

மைலோ கிண்ணத்துக்காக வடமராட்சி லீக் அணிகளுக்கு இடை யில் நடத்தப்படும் கால்பந்தாட்டத் தொடரின் ஆட்டங்கள் அல்வாய் மனோகரா விளையாட்டுக் கழக மைதானத்தில் நடைபெற்று வருகின்றன.

இந்தத் தொடரில் இன்று காலை 8.30 மணிக்கு இடம்பெறும் ஆட்டத்தில் கொலின்ஸ் அணியை எதிர்த்து நியூட்டன் அணி மோத வள்ளது. தொடர்ந்து நடைபெறவுள்ள ஆட்டங்களில் சிவ குமரன் அணியை எதிர்த்து வரணி யுத் அணி யும், பொம்மர்ஸ் அணியை எதிர்த்து கலட்டிஜக் கிய அணியும், மனோகரா அணியை எதிர்த்து அண்ணா சிலையடி அணியும் மோதவுள்ளன.. (ம-422)

## மைக்கல் வி.கழுகுதீன் தூபுப்பாட்ட இறுதிகள்

கரணவாய், ஒக். 27

</



## இந்தியாவுக்கு எதிரான டெஸ்ட்; அறிவிக்கப்பட்டது இங்கிலாந்து

இந்தியாவுக்கு எதிரான முதலாவது டெஸ்ட் ஆட்டத் துக்கான இங்கிலாந்து அணி அறிவிக்கப்பட்டது. காயம் காரணமாக வேகப்பட்டது வீச்சாளரான அண்டர்ஸன் இடம்பெறவில்லை.

இந்தியா-நியூசிலாந்து அணிகளுக்கு இடையே ஜந்து ஆட்டங்கள் கொண்ட டெஸ்ட் தொடர் இடம்பெறவில்லை. முதலாவது டெஸ்ட் ஆட்டம் அடுத்த மாதம் 9 ஆம் தீக்தி நடைபெறவில்லை. இந்த ஆட்டத்துக்கான இங்கிலாந்து அணியே அவ்வாறு அறிவிக்கப்பட்டது.

தோள்பட்டையில் ஏற்பட்ட காயம் காரணமாக முன் னணி வேகப்பட்டது வீரான ஆண்டர்ஸன் பங்களா தேளைக்கு எதிரான தொடரில் களமிறங்கவில்லை. அதில் கிருந்து அவர் இன்னும் குணமடையாததால் இந்தியாவுக்கு எதிரான முதல் டெஸ்ட்டிலும் இடம்பெறவில்லை.

இங்கிலாந்து அணி விவரம்: அவிஸ்டர் குக் (தலைவர்), மொயன் அவி, ஜாபர் அன்சாரி, பரிஸ்ரெஸல், ஜேக் பால், பலன்ஸ், கரேத் பேட்டி, புரோட், பட்லர், பிளாங்கட், ஸ்ரீபன் பின், ஹீப் ஹமீது, ரசீட், எட், ஸ்ரோக், வோக்ஸ். (ம)

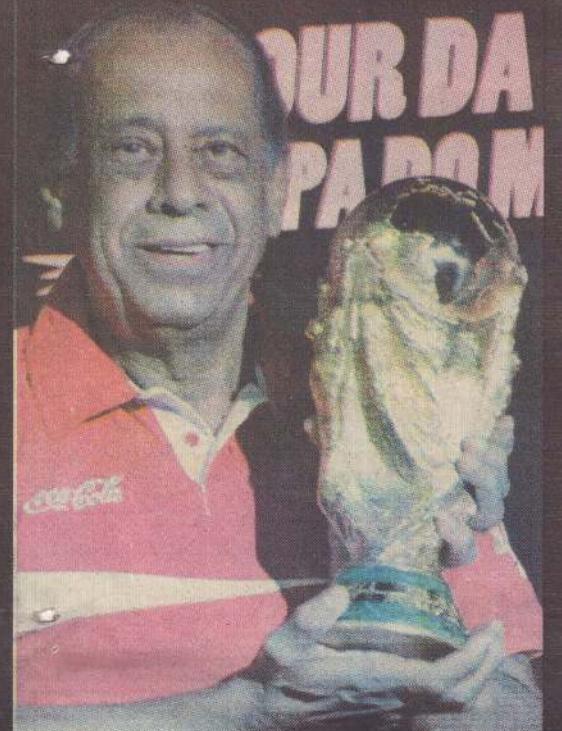


இங்கிலாந்து அணியின் தலைவர் அவிஸ்டர் குக்

## கால்யந்து ஜாம்பவான் கார்லஸ் மறைந்தார்

பிரேஸில் தேசிய கால்பந்து அணியின் ஜாம்பவான் கார்லஸ் மாரடைப்புக் காரணமாக நேற்று முன்தினம் உயிரிழந்தார்.

கார்லஸ் 1970 ஆம் ஆண்டு உலகக்கிண்ணம் வென்ற பிரேஸில் அணிக்குத் தலைவராக செயற்பட்டவர். குறித்த இறுதியாட்டத்தில் 4:1 என்ற கோல் கணக்கில் இத்தாலியை வீழ்த்தி யதில் கார்லஸின் அற்புதமான கோல் இன்னும் மறக்க முடியாத ஒன்றாக உள்ளது. உலகக்கிண்ணம் வென்ற பின்னர் பிரேஸிலில் புகழின் உச்சிக்கு கார்லஸ் இருந்தார். தனது 72 ஆவது வயதில் மாரடைப்புக் காரணமாக நேற்றுமுன் தினம் மறைந்தார். (ம)



## ரொலாங்டோ-மெஸ்ஸி போட்டுமீறும் இரும்பும்

நடப்பு வருடத்தின் ஆகச் சிறந்த கால்பந்து வீரரைத் தெரிவுசெய்வதற்கான அடவணை நேர்ந்துமுன்தினம் அறிவிக்கப்பட்டது. இதன்மூலம் மௌதல் மீண்டும் ஆரம்பித்ததாகக் கருதப்படுகிறது.

குறித்த விருதை கடந்த 2008ஆம் ஆண்டுக்குப் பின்னர் ரொனால்டோ, மௌலி இருவரும் மாறிமாறிக் கைப்பற்றி வருகின்றனர். 2008, 2013, 2014 ஆம் ஆண்டு என மூன்று தடவைகள் ரொனால்டோவும், 2009, 2010, 2011, 2012, 2015 ஆம் ஆண்டு என ஜந்து தடவைகள் மௌலி இருந்து குறித்த விருதைக் கைப்பற்றினர். நடப்பு வருடத்துக்கான உலகின் ஆகச் சிறந்த கால்பந்து வீரரைத் தெரிவுசெய்யும் போட்டி ஆரம்பித்துள்ளது. 30 பேர் பட்டியலில் இடம்பெற்றுள்ள போதிலும், ரொனால்டோ, மௌலி இருவருக்கும் இடையிலான போட்டியாகவே இது பார்க்கப்படுகிறது.

இந்த வருடத்தின் ஆரம்பத்தில் ரொனால்டோ சிறிது தடுமாற்றம் காட்டினாலும் பின்னர் அவர் அதிலிருந்து மீண்டுதான் கழகமான ரியல் மட்ரிட்டை சம்பியன்ஸ் லீக் தொடரில் சம்பியன் ஆக்கியமையாலும், யூரோ கிள்ளைத் தொடரில் தனது தேசமான போர்த்துக்கல்லை மகுடம் சூட வைத்தமையாலும் விருதைப் பெறுவதில், முதன்மையானவராக கருதப்படுகிறார். ரொனால்டோவைத் தவிர, கரித் பலே, டொனி குரூஸ், லூகா மொட்ரிக், சேர்ஜியோ றாமோஸ், பெப்பே ஆகியோர் ரியல் மட்ரிட்டிலிருந்து, விருதுக்கான பட்டியலில் இடம்பெற்றுள்ளனர். விருதுக்கான பட்டியலில், ரியல் மட்ரிட்டின் வீரர்களே அதிகமாக இடம் பெற்றுள்ளனர்.

பார்சிலோனாவைப் பொறுத்தவரை மௌலி இடம்பெற்றுள்ளனர். (ம)

## லா லிகா நாயகனாக தெரிவானார் கிரீஸ்மன்

நடப்பு வருட லா லிகா தொடரின் நாயகனாக அத்லெட்டிகோ மட்ரிட் அணியின் முன்னணி வீரர் கிரீஸ்மன் தெரிவானார்.

ஸ்பெயினில் உள்ள கால்பந்தாட்ட கழகங்களுக்கு இடையே நடைபெறும் லா லிகா தொடர் மிகவும் பழையமைவாய்ந்தது. குறித்த தொடரின் நடப்பு வருடத்துக்கான ஆகச் சிறந்த வீரருக்கான தெரிவில் அத்லெட்டிகோ மட்ரிட் அணியின் கிரீஸ்மன், ரியல் மட்ரிட் அணியின் ரொனால்டோ, பார்சிலோனா அணியின் மௌலி ஆகியோருக்கு இடையே கடும் போட்டி நிலவியது. கால்பந்து



ஜாம்பவான் களான மௌலி, ரொனால்டோவை வீழ்த்தி இளம் வீரரான கிரீஸ்மன் விருதை தட்டிச் சென்றார். (ம)

## துவீனை எதிர்பார்ந்துவியை எனிக்ரார் ரங்கன் கேருந்

இலங்கை டெஸ்ட் கிரிக்கெட் அணியின் புதிய தலைவராக நியமிக்கப்படுவேன் என நான் எதிர்பார்த்திருக்கவில்லை என தனது ஆச் சரியத்தை வெளிப்படுத்தினார் இலங்கை அணியின் சூல் வீரான ரங்கன் கேருந். இரு ஆட்டங்கள் கொண்ட டெஸ்ட் தொடரில் பங்குபற்றி இலங்கை அணி சிம்பாப்வேக்கு புறப்பட்டு சென்றது. காயம் காரணமாக அணியின் தலைவரான மத்தியஸ் மற்றும் உபதலைவரான சந்திமல் தொடரில் கலந்துகொள்ளவில்லை. இதனால் கேருந் துவீனால் போட்டு தொடரை எதிர்க்கிறாரா என்று எனக்கு தற்போது 38 வயதாகிறது. இந்த

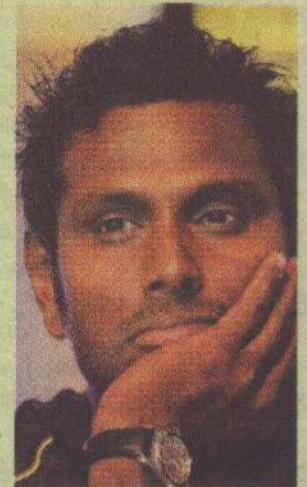
வயதில் நான் தலைவர் புதியதை எதிர்பார்க்கவில்லை. ஆனால் தலைவராக அணியை வழிநடத்தக் கிடைத்த வாய்ப்பு எனக்கு மகிழ்ச்சி அளிக்கிறது. இதை நான் எனது நாட்டுக்காகச் செய்யவிருக்கிறேன். எங்களிடம் சற்று அனுபவம் குறைவாக இருந்தாலும், உள்ளர் ஆட்டங்களில் கிடைத்த அனுபவத்தை சுவாலை சந்திக்கத் தயாராக இருக்கிறோம். நான் சிம்பாப்வே அணியுடன் ஒருநாள் ஆட்டங்களில் மட்டுமே விளையாடியுள்ளேன். இதனால் அந்த அணியுடன் டெஸ்ட் தொடரை எதிர்க்காள்ளவள்ள அனுபவம் சற்று வித்தியாசமாக இருக்கும் என கேருந் மேலும் தெரிவித்தார். (ம)



## மத்தியஸுக்கு பல காயங்கள்

இலங்கை அணித் தலைவர் மத்தியஸ், தன்னிடம் ஏகப்பட்ட காயங்கள் கண்டு பிடிக்கப்பட்ட மையத் தொடர்ந்தே, சிம்பாப்வேக்கு எதிரான தொடரில் தான் களமிறக்கப்படவில்லை எனத் தெரிவித்தார்.

சிம்பாப்வேக்கு எதிரான தொடரில் ஆரம்பத்தில் மத்தியஸ் சேர்க்கப்பட்ட போதிலும், பின்னர் தொடரி விருந்து அவர் விடுவிக்கப்பட்டார். இதனால் கேருந் மத்தியஸ் தலைமைப் பொறுப்பு ஒப்படைக்கப்பட்டது. மத்தியஸ் விலையில் காரணம் என்று சொல்லப்பட்டபோதீ வும், மேலதீக விவரங்கள் வெளியிடப்படவில்லை.



இந்த நிலையிலேயே அவர் தனது உடல்நிலை தொடர் பாக மௌனம் கலைத்தார். எனது காலில் ஏற்பட்ட காயம் தொடர்பாக ஸ்கான் செய்து பார்க்கப்பட்டது. ஒரே காலில் பல காயங்கள் கானப்பட்டமை வெளிப்படுத்தப்பட்டது. மருத்துவ நிபுணர்கும், சிம்பாப்வேக்கு செல்ல வேண்டாமென எனக்கும், இலங்கை கிரீக் கெட் சபைக்கும் ஆலோசனை வழங்கியது. அவர் வாறு விளையாட வேண்டியேற்பட்டால், தென்னாபரிக் காலை தொடரில் விளையாடும் வாய்ப்புகள் பாதிக்கப்படும் எனவும் அவர்கள் தெரிவித்தனர்.

இதனால் தென்னாபரிக் காலை தொடரில் விளையாடும் வாய்ப்புகள் பாதிக்கப்படும் எனவும் அவர்கள் தெரிவித்தனர். (ம)





# மனோகரா, கொலின்ஸ், பொம்மர்ஸ் அணிகள் அடுத்த சுற்றுக்குத் தகுதி

யாழ்ப்பாணம், ஒக். 27

மைலோ கிண்ணத்துக்கான கால்பந் தாட்ட தொடரில் அல்வாய் மனோகரா, கொலின்ஸ், பொம்மர்ஸ் அணிகள் அடுத்த சுற்றுக்குத் தகுதி பெற்றன.

மனோகரா - கருணாகரன்

நடப்பு வருடத்துக்கான மைலோ கிண்ணத் தொடர் நேற்று ஆரம்பமானது. வடமராட்சி லீக்கில் பதிவுசெய்துள்ள கழகங்களுக்கு இடையிலான ஆட்டங்கள் அல்வாய் மனோகரா வினாயாட்டுக் கழகத்தின் மைதானத்தில் நடைபெற்றன. முதலாவதாக இடம்பெற்ற ஆட்டத்தில், அல்வாய் மனோகரா அணியை எதிர்த்து உடுப்பிட்டி கருணாகரன் அணி மோதியது. கோல்கள் இல்லாமல் முழந்தது முதல் பாதி. இரண்டாம் பாதியின் 31ஆவது நியீத்தில் கருணாகரன் அணியின் லோகரங்கள் முதல் கோலைப் பதிவுசெய்தார். 40 ஆவது நியீத்தில் மனோகரா அணி வீரர் சாலுஜன் பதிலடி கொடுக்க ஆட்டம் சமநிலையில் முடிவுடைப்பார்த்து. நிர்ணயிக்கப்பட்ட நியீடங்களின் முடிவுவரை வேற்றந்த கோல்களும் பதிவுகளில்லை. சமநிலைத் தவிர்ப்பு உதைகளில் வெற்றியை தீர்மானிக்க வேண்டிய நிலை ஏற்பட முடிவில் 4:3 என்ற கோல் கணக்கில் மனோகரா அணி வெற்றிபெற்று அடுத்த சுற்றுக்குத் தகுதி பெற்றது.

கொலின்ஸ் - இமையாணன் மத்தி.  
இமையாணன் மத்திய வினாயாட்டுக்



கழகத்துக்கும் குஞ்சர்க்கை கொலின்ஸ் அணிக்கும் இடையிலான ஆட்டத்தில் கொலின்ஸ் அணி 2:1 என்ற அடிப்படையில் வெற்றிபெற்றது. இமையாணனின் சார்பாகப் பதிவான கோலை தர்சன் பெற்றிருந்தார். கொலின்ஸின் சார் பாகப் பதிவான கோலை, 24ஆவது நியீடத் தில் அனுசாந்தும், 39ஆவது நியீடத் தில் விஸ்னு காந்தும் பெற்றிருந்தனர்.

பொம்மர்ஸ் - மைக்கல்

வதிரி பொம்மர்ஸ் அணிக்கும், மாலுசந்தி மைக்கல் அணிக்கும் இடையிலான ஆட்டத்தில் பொம்மர்ஸ் 6:0 என்ற கோல் கணக்கில் அபார வெற்றிபெற்றது. முதல் பாதியில் முதலாம், எட்டாம் நியீடங்களி லும், இரண்டாம் பாதியில் 48 ஆவது, 51 ஆவது, 54 ஆவது மற்றும் 67 ஆவது நியீடங்களிலும் பொம்மர்ஸின் சார்பாக கோல்கள் பதிவாகின.

(ம-108-23-422)



## வாழ்வா சாவா நிலைக்கு நகர்த்தியது நியூசிலாந்து

இந்தியாவுக்கு எதிரான நான்காவது ஒருநாள் ஆட்டத்தில் 19 ஓட்டங்களால் வெற்றிபெற்று தொடரை வாழ்வா சாவா நிலைக்கு நகர்த்தியது நியூசிலாந்து.

இந்த இரு அணிகளுக்கும் இடையிலான ஜந்து ஆட்டங்களைக் கொண்ட தொடரில் முதல் மூன்று ஆட்டங்களின் முடிவின் படி இந்திய அணி 2:1 என்று முன்னிலையில் இருந்தது. இதனால் நேற்றைய ஆட்டத்தில் வெற்றிபெற்றால் தொடரைக் கைப்பற்றக்கூடிய வாய்ப்பு இந்தியாவுக்கு இருந்தது. ஆனால் இந்த ஆட்டத்தில் வெற்றிபெற்றாலேயே அடுத்த ஆட்டம் வரை தமது இருப்பை நீடிக்கக்கூடிய நெருக்கடி நியூசிலாந்துக்கு ஏற்பட்டிருந்தது. இந்த நிலையிலேயே இந்த வெற்றி அந்த அணிக்கு கிடைத்துள்ளது. இதனால் அடுத்த ஆட்டத்தில் இரு அணிகளும் வாழ்வா சாவா நிலையில் கள

மிறங்கவள்ளன. அடுத்த ஆட்டத்தின் வெற்றியாளரே தொடரின் வெற்றியாளர். நான்யச்சுழற்சியில் வெற்றிபெற்ற நியூசிலாந்து முதலில் தூப்பெடுத்தாத் தீர்மானித்து 7 இலக்குகளை இழந்து 21 ஓட்டங்களைச் சேர்த்தது. அதிகப்பட்சமாக குப்தில் 72 ஓட்டங்களைப் பெற்றார். பந்து வீச்சில் மிஸ்ரா இரு இலக்குகளைக் கைப்பற்றினார்.

பதிலுக்குக் களமிறங்கிய இந்தியா 241 ஓட்டங்களில் சகல இலக்குகளையும் பறி கொடுத்தது. ரகானே பெற்ற 57 ஓட்டங்களே அதிகப்பட்சம். பந்துவீச்சில் சௌத்தி 3 இலக்குகளைக் கைப்பற்றினார். குப்தில் ஆட்டநாயகனானார். ஆட்டம் நடைபெற்ற ராஞ்சி மைதானம் டோனியின் சொந்த மைதானம். சொந்த மைதானத்தில் சூருண்ட சோகக் கதை நேற்று அரங்கேறியது. (ம)

**ஏந்த வாரம் புதுவிதியில்... விலை - 20 / = மூடுமே**

## யாட்களை மனைவர் கொள்ள:

**சுட்டு தமிழ் பொலினா?**

**எந்தத் துப்பாக்கி குண்டை உமிழுந்தது?**

**திட்டமிட்டேக்காலை!**

**குருமுனையில் துப்பாக்கிச் சூடு!**

**தூவரை வெளிவராத உண்மைகளை அசூம் விரிவான புளையாறுக் கட்டோ**

**உடைக்கத்துறையில் தூர்வருள்ளோருக்கு**

**புதுவிதியில்  
இலக்கு  
வாழ்வு!**

சுறுக, கதை, கைக்கிய, அரசியல் விடயங்களில் ஈடுபாடு, தேடலும், எழுத முடியும் என்ற தன்னம்பிக்கையும் உடைய களையாறுக்கு புதுவிதியில் பணியாற்ற வாய்ப்பு

**puthuvithi@gmail.com**

Digitized by Noolaham Foundation  
noolaham.org | aavanaham.org